

Diesel Truck unit

Operating manual

XDS-SR



ご注意

サーモキング社は、本製品がお客様により不適切に使用された場合、いかなる責任も負いません。また、このマニュアルに記されている情報、推奨事項、説明についての保証や、特定目的に対する適用、市販能力、販売経路や売買状況に関する保証も含め、責任を負うものではありません。サーモキング製品の設置・使用による、又はサーモキング製品の機械的欠損によって引き起こされた車両・貨物・人体に及ぶ損傷を含むその他の損害などいかなる間接的・必然的損害に対して、製造者の責任はなく、契約によるまたは不法行為（無過失責任及び過失を含む）による法律上の責任を負いません。

内容

はじめに	1
安全上注意項目 － 安全デカールと位置	2
ユニット概要	3
ユニット取扱説明	4
マイクロプロセッサ コントローラー μ P-T 操作	5
電力スタンバイ (予備電力)	6
仕様書	7
メンテナンス検査スケジュール	8
用語集	9
インデックス	10

はじめに

ご使用前に本書をよくお読みいただき、サーモキングユニットの操作および保守を理解してユニットの性能を十分に発揮できますよう正しいお取り扱いをお願い致します。

この運転マニュアルは情報の提供のために出版され、そしてここにある情報は包括的であり、またすべての偶発を網羅しておりません。より詳しい情報を必要とする場合は、サーモキング社サービス帳に記載された、取扱業者の住所と電話番号へお問合せください。

必要なサービス項目は、大小を問わず、以下の主な四つの理由のため、サーモキング社業者により処理されます。

1. サーモキング社 取扱業者には、すべてのサービス項目をこなすための製造業者指定の工具が整備されています。

2. サーモキング社取扱業者には、工場で研修され認可された技術者がいます。
 3. サーモキング社取扱業者には、純正のサーモキング社の消耗部品が揃っています。
 4. 修理および部品交換は、認可されたサーモキング社取扱業者により行われた場合、ユニット機の保証書は有効です。
- 定期的に走行前の確認および基本点検を実施すると、走行中の操作上の問題は減少します。保守プログラムに沿って点検を行うことも、ユニットの状態を良好に保ちます。工場指定の手順が守られれば、大変能率的で頼りになる温度制御システムを購入したことがご理解いただけると思います。

安全上注意項目

サーモキング社はすべての修理保守等を、サーモキング社取扱業者によって実施されることを薦めていますが、理解しておくべき一般的な安全基準は以下の通りです。

1. 冷凍システム又はバッテリーの周りで作業する場合は、常にゴーグルや保護メガネを使用してください。冷媒あるいは電池酸が目に接触すると、重大な損傷を起こすことがあります。
2. コンプレッサー吐出弁を閉じたままで、ユニットを操作しないでください
3. ユニットが稼動している時、またはコンプレッサー サービス弁の開閉中は、手や衣服をファンと伝動ベルトに近づけないでください。
4. いかなる理由であってもユニットにドリルなどで穴を開けないでください。構成部品を損傷する可能性があります。電線や冷媒管に穴をあけると、火事を引き起こすことがあります。
5. すべてのエバポレーター、あるいはコンデンサーコイルの修理点検を認可されたサーモキング社 技術専門家に任せることを推薦します。コイルの周りで作業する場合、露出したコイルのフィンが、皮膚への裂傷を起こすことがあるので、十分にご注意ください。

1

2

自動スタート／停止操作

注意：ユニットのON-OFFスイッチはONにしている限り、ユニットがいつでも自動的に起動する可能性があります。サイクルセントリ付きのユニットは

サイクルセントリモードでも連続モードでも自動的に始動します。ドアを開けたり、ユニットの検査、作業する前には必ずON-OFFスイッチをOFF（切）にしてください。

電気の危険性

予備電気付きのユニットは、460,380,230ボルト、3つの段階、あるいは単相230のボルトACを利用して、電気モードで稼動しています。この電力電圧は、ユニットが予備電源に接続している場合は、同様に存在しています。これらのボルテージは、重大な傷害を起こしたり、死因に繋がる恐れがあるので、ユニット作業時には細心の注意を払って作業を行ってください。

安全上注意項目

冷媒

過フッ化炭化水素等の冷媒が安全だと証明されていても、冷媒が使用されている周囲、ユニットの作業が行われている場所では、細心の注意を払う必要があります。

もし突然的に、液状で大気へ放出されたなら、過フッ化炭化水素等の冷媒は急速に蒸発し、すべての接触物を冷凍させます。

冷房に使用されている過フッ化炭化水素等の冷媒は、火氣や電気ショートなどで、毒ガスを発生する危険があります。これらの毒ガスは致死の原因になる刺激物です。

過フッ化炭化水素等の冷媒が、空気と入れ替わる傾向があり、酸素欠乏によりして死亡する恐れがあります。冷媒を作業中、冷媒周辺、または冷媒を含んだ冷房システム周辺、特に狭い場所にいる場合などは、常に注意を払う必要があります。

応急処置－冷媒

目：液体に接触したら、直ちに大量の水で洗い流し、すぐに医師の診察を受けてください。

皮膚：冷媒に接触した辺りを、大量の温水で洗い流し、熱は加えないでください。感染や損傷から保護する為に、乾燥殺菌した大きめの包帯でやけど部分を包み医師の診察を受けてください。

人工呼吸：被害者を新鮮な空気のあるところへ移動させ、必要に応じて、人工呼吸を行います。救急車が到着するまで、被害者から離れないでください。

安全上注意項目

冷媒オイル

冷媒オイルの使用時、または冷媒オイルの周辺にいる時には、次の予防策に従ってください。

1. 冷媒オイルが目に触れないようにしてください。
2. 皮膚や衣類などを、冷媒オイルに長時間、および何度も接触させていけません。その際はゴム手袋を使用してください。
3. 皮膚への刺激を防止する為にも、取り扱い後すぐに完全にオイルをおとすように洗ってください。

応急処置—冷媒オイル

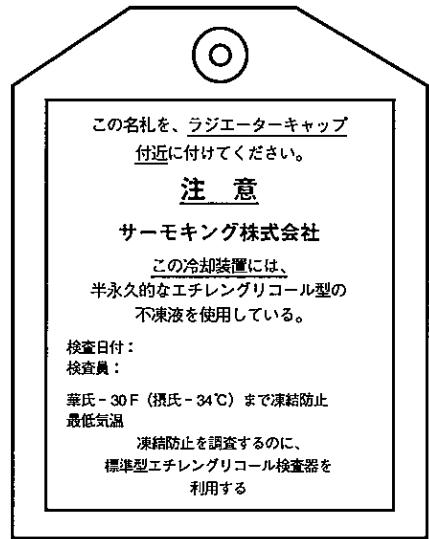
目：まぶたを指で開いて、直ちに大量の水で、少なくとも15分間洗い流し、すぐに医師の診察を受けてください。

皮膚：オイルが付着した衣類を脱ぎ、せっけんと水で徹底的に洗ってください。皮膚への刺激が残る場合は、医師の診察を受けてください。

吸引：被害者を新鮮な空気のあるところへ移動させ、必要に応じて、酸素吸入を行います。救急車が到着するまで、被害者から離れないでください。

摂取：無理に吐かせないでください。直ちに医者へ連絡してください。

安全デカールと位置



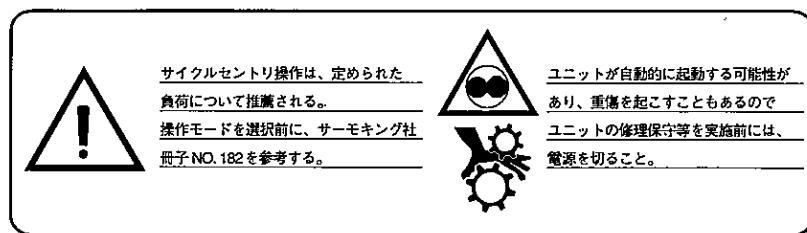
- ラジエーター膨張タンクに付ける



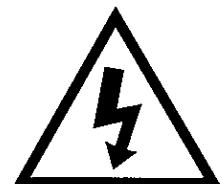
- コンデンサーファンカバーの上にある
- エバポレータのハウジングの両側にある

安全デカールと位置

モデル50ユニット (予備電力)



- 右側のドアの裏側に表示
- 蒸発器のハウジングパネルの後側に表示
- コンデンサーファンカバーの上に表示
- 後側のエバボレーターハウジングの表面に表示



- ソケットボックスに表示。

排気ガス規制

カリフォルニア州の「実用機規則」に則って、次の情報を提供します。

1. 燃料油の選択

ディーゼル燃料のみを使用

2. エンジン構成部分の変更

エンジンの排気ガス出力の変化をもたらす、エンジンの構成部分の変更は禁止されています。

法規に従わなかったエンジン変更は、その変更を行った設備業者、販売業者または顧客に責任があります。

2-1. 開封防止機構

エンジンの不法開封防止装置が損傷したままで継続的に使用しないでください。

2-2. 空気・吸気システム

空気・吸気システムは、定期的に指定保守を受け、常に良好な状態に保つ必要があります。例：空気清浄器エレメントの指定された稼動時間ごとの交換

2-3. 排気装置

排気装置は、常に良好な状態に保つ必要があります。排気の流れを制限する為の変更はできません。

2-4. 燃料オイルシステム

燃料オイルシステムは、定期的に指定保守を受け、常に良好な状態に保つ必要があります。例：燃料フィルターの指定稼動時間ごとの交換

3. エンジンの識別

将来的な、世界的エンジン排気ガス規制に備え、エンジンの製造年月日とどのような規則に応じているか明記しなくてはなりません。

a) 排気ガス規制ラベル：以下の新しい排気規制ラベルには、重要なエンジンについての情報が表示されます。

重要なエンジン情報

エンジン系統

排気量

製造番号

このエンジンは「1995年度のカリフォルニア州の実用・芝生用・庭用の設備エンジン用の排気条例」に適応しています。

保守および調整に関しては、取扱説明書を参考にしてください。

「ディーゼルエンジン製造業者名」

排気ガス規制

ラベルには、カリフォルニア大気資源委員会（CARB）により指定された、エンジン系統名、最高排気量においてエンジン系統内のエジングループ名を認識します。

例：

SYD1.3-0U6D2RA

又は SYD212U6D1RA

S — 年

YD — 製造業者

212 — 排気量 例：(212) cc、又は (1.0) L

U — ULG

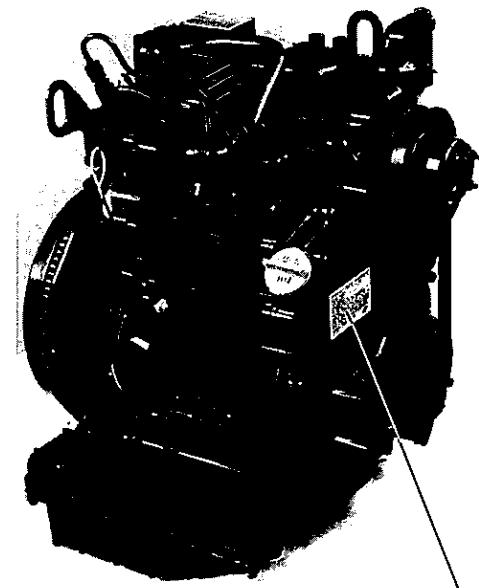
6 — 連続燃料注入

D — ディーゼル

1 — クラス

R — コンバーター（触媒の）

A — パネル表示診断機能



排気規制ラベルの位置

排気ガス規制

3.1 排気規制ラベル

排気規制ラベルはULG(実用・芝生・庭)規則の必要事項です。エンジンに供給された排気規制ラベルに接近できない場合は、設備の製造業者により供給された、同じ情報が明記された付加ラベルが容易に接近できる位置にあります。

すべてのエンジンラベルおよび付加ラベルは、次の情報を含んでいます。

- 1) エンジン系統名
- 2) 排気量
- 3) 製造業者

以上の情報と共にエンジンの製造番号は、適切なサービス、および純正修理部品の為に必要です。

排気規制系統を認識する例の一覧表は、以下に記します。

エンジンモデル	エンジン系統名	排気ガス減少装置
1) 2 TN66C/2 TNE66KC	SYD493U6D2RA	IFI : 間接燃料注入
2) 3 TN66C/3 TNE66KC	SYD739U6D2RA	IFI :
3) 3 TNE68C	SYD784U6D2RA	IFI :
4) 3 TNA72C/4TNE72KC/3TNE74	SYD784U6D2RA	IFI :
5) 3 TNE78AC/3TNE82AC	SYD1.3U6D2RA	EM :
6) 3 TNE82C	SYD1.4U6D2RA	EM :
7) 3 TNE84C/3TNE88C	SYD1.6U6D2RA	EM :
8) 3 TNE84TC	SYD1.5U6D2RA	TC : ターボチャージャー
9) 4 TNE84C	SYD1.9U6D2RA	EM
10) 4 TNE84C/4 TNE88C	SYD2.2U6D2RA	EM

EM: エンジン系統には、法に適応させる設計パラメーターが使用され、アフター処理は組み入れられませんでした。

排気ガス規制

4. 排気ガス規制に関する部品

ULG規則により、次のものを含め、排気ガス規制装置のすべての部品には製造上の欠陥に対する保証が条件となります。

- 1) 燃料注入ポンプ
- 2) 燃料注入ノズル
- 3) 高圧オイルライン*
- 4) エアクリーナーエレメント*
- 5) 燃料フィルターエレメント
- 6) エアクリーナーガスケット
- 7) 空気吸気管（多岐管）ガスケット
- 8) マフラーガスケット

* 必要な保守として、交換に予定されている保証付き部品は、その部品および構成部分が最初の交換予定の時点まで保証されています。

欠陥保証期間は2年間であり、詳細はエンジンと共に受け取った「カリフォルニア州の排気ガス規制保証申告書、所有者の保証に関する権利および義務」に記載されています。

5. メインテナンス スケジュール

最適なエンジン性能および「カリフォルニア州ULG規則」に従うために、保守予定表を守る必要があります。

定期的に予定された保守点検は、エンジンの有効寿命、および排気規制に従うためにも適切に実施することが重要になります。

この取扱説明書にあるメンテナンス スケジュールを参考にしてください。

排気ガス規制

カリフォルニア州 排気ガス規制保証申告書

保証書に関する所有者の権利および義務

カリフォルニア州大気資源委員会とサーモキング社は1995年度 実用設備（ULG）エンジンの排気ガス規制装置の保証内容を説明します。カリフォルニア州では、新しい実用設備（ULG）が州の厳重なスマog防止の基準を満たすように設計・製造・装備されなければなりません。サーモキング社は、以下に記す期間において、実用設備（ULG）エンジンに悪用、怠慢または誤った保守点検がない限り、カリフォルニア州排気ガス規制付きの、実用設備（ULG）エンジンを保証します。

貴方のカリフォルニア州排気ガス規制装置には、燃料注入ポンプ、燃料注入ノズル、高圧燃料ライン等が含まれています。エアフィルターエレメントと燃料フィルターエレメントもこのカリフォルニア州排気ガス

規制装置の保証に含まれていますが、その保証の有効期間は、最初の保守予定の交換までの間です。

サーモキング社は、保証が有効な場合、カリフォルニア州排気ガス規制装置付き実用設備（ULG）エンジンの部品および構成部分の点検・部品・労働を無償にて修理点検します。

製造業者の保証書有効範囲

1995年度実用設備（ULG）エンジン： カリフォルニア州排気ガス規制装置の部品と構成部分は2年間（24ヶ月間）保証されています。実用設備（ULG）エンジンのカリフォルニア州排気ガス規制装置の部品、または構成部分の欠陥があれば、サーモキング社はその部品または構成部分を修理あるいは交換いたします。

所有者の保証書上の義務

お客様は、実用設備（ULG）エンジンの所有者として、取扱説明書に記載された要求保守事項の実行の責任者です。サーモキング社は、実用設備（ULG）エンジンの保守に関するすべての領収書を保管することを薦めますが、領収書紛失あるいは、すべての保守予定を実行しなかった理由だけでは、保証を拒否することはありません。

実用設備（ULG）エンジンの所有者として、お客様へご理解いただきたいことは、もし、実用設備（ULG）エンジンまたはその部品および構成部分が悪用、怠慢、誤った保守あるいは認可されない改造のために故障した場合、保証が効かない可能性があります。

所有者には、実用設備（ULG）エンジンの問題が発生したら直ちに、公認のサーモキング販売業者での点検に対しての履行責任があります。

排気ガス規制

排気ガス規制装置の部品、および構成部分の修理期間は30日以内です。

お客様の保証書に関する権利および義務についての質問があれば、サーモキング社の顧客サービスにお問い合わせください。

製造業者による排気ガス規制装置保証有効範囲の説明

A. 保証の開始年月日

カリフォルニア州の排気ガス規制装置、保証期間はエンジン又は設備が最初の小売り業者へ配達された日付から始まります。

B. 保証期間

サーモキング社は、最初の購入者および、それぞれの所有者に対して、実用設備(ULG) エンジンが、最初の購入者へ配達さ

れた日付からの2年間（24ヶ月間）カリフォルニア州排気ガス規制装置の故障要因となりえる部品、および構成部分の材料、又は技術において欠陥がないことを保証します。

C. 保証の有効範囲

1. 部品の修理および交換

カリフォルニア州排気ガス規制装置の保証された部品、および構成部分の修理交換は無料でサーモキング認可サービス販売業者より受けられます。最寄りのサーモキング認可サービス販売業者の電話番号は、顧客サービス(612-887-2202)までお問合せください。

2. 保証の有効期間

保証の必要条件として、交換予定のない保証付きの部品や構成部分、また必要に応じて定期検査だけのために交換される部品、および構成部分は、保証有効期間において

のみ保証されています。保証の必要条件として予定された交換対象部品、および構成部分は、最初の予定された交換の時期まで保証されています。

3. 機械の診断

点検作業が、サーモキング社公認のサービス販売業者により実施された場合、所有者は、カリフォルニア州排気ガス規制装置の保証付き部品、および構成部分に欠陥があるという診断を下された時、診断に対する料金は請求されません。

4. 間接的破損

サーモキング社には、上記のカリフォルニア州排気ガス規制装置、保証有効期間内に、排気ガス規制装置の部品、および構成部分の欠陥により起因した他のエンジン部品、および部分の破損に対し責任があります。

排気ガス規制

D. 保証の無効対象

- 悪用・怠慢・誤った保守によって引き起こされた故障。
- 付加され、又は改造された部品。付加された部品、および改造された部品の使用は、保証賠償請求の却下理由になる可能性があります。サーモキング社には、付加された部品、および改造された部品の使用によって発生した排気ガス規制装置部品および構成部分の故障に対し一切の責任を負いません。
- カリフォルニア タイトル 13, CCR Section 2282 (g)(3)、低硫黄、低芳香剤、最低48セタン番号以外の燃料使用は、この保証書を無効とします。

E. 賠償請求の提出方法

カリフォルニア州排気ガス規制装置の部品、および構成部分の保証に対する賠償請求は

エンジン所有者の代理としてサーモキング社の認可販売業者によって提出されます。

F. 保証サービスを受ける時には

保証サービスおよび修理などは、すべてのサーモキングの認可販売業者によって提供されますが、各地域の職業別電話帳を参考、又は、最寄りのサーモキング公認取扱業者の場所等は、顧客サービス (612-887-2202) に電話にてお問合せください。

G. 排気ガス規制装置の関連部品の保守・交換・修理

交換部品はサーモキング社指定のものであれば、排気ガス規制装置の部品、および構成部分の保証付きの保守・修理の作業において使用しても構いません。なお、その交換部品がまだカリフォルニア州排気ガス規制装置保証の有効期間中であれば、所有者に無料で供給されます。

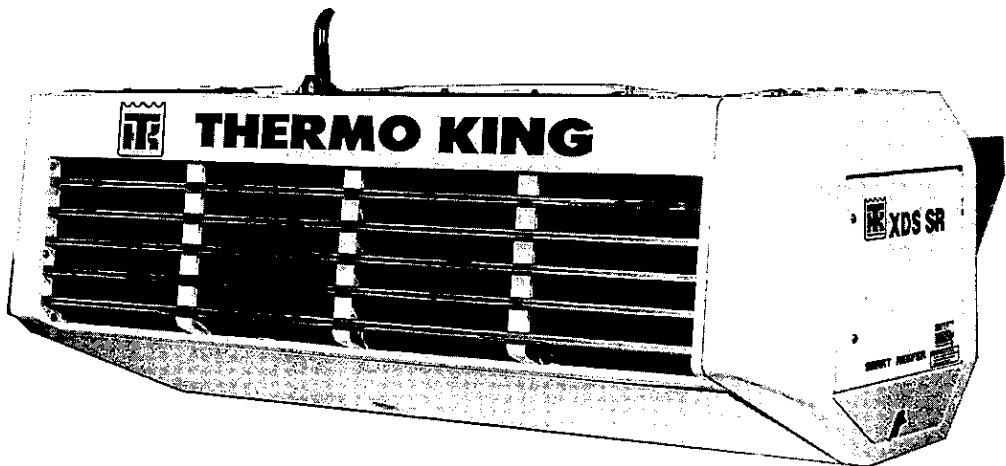
H. 排気ガス規制装置、保証部品一覧表

部品名

燃料噴射ポンプ
燃料噴射ノズル
高压燃料油ライン
エアクリーナーエレメント
燃料フィルターエレメント
エアクリーナーガスケット
空気吸気管（多岐管）ガスケット
マフラーガスケット

I. 保守報告

所有者には、実用設備 (ULG) エンジン配達の際に、備え付けの取扱説明書のなかに定義された保守条件に対しての履行責任があります。



ユニット概要

XDS-SRは大型トラックの為に設計された単体、前部設置、高性能ディーゼルエンジン付冷却・加熱システムです。ユニットはエバボレーターの一部が貨物室内に突き出ている状態でトラックの前部に固定する仕組みです。標準サーモガードスマートリーファー(μP-T)はXDS-SRの操作を管理します。

XDS-SRは塩素を含まないR-404A冷媒の利用の為に設計されました。

XDS-SRモデルには二つのタイプがあります。

- XDS-SR 30：エンジンの運転を利用する温度制御。
- XDS-SR 50：エンジンおよび予備電力によっての温度制御。蒸発器電気ヒーターはオプションです。

動力は2400rpmでの17.0連続馬力の、TK3.95 3シリンダー、「クリーン アンド サイレント」ディーゼルエンジンにより供給されます。ベルトドライブシステムがエネルギーをコンプレッサー、ユニットファンとオルタネーターへ転送します。

予備の電力スタンバイ動力（モデル50）は10馬力電動機によって供給されます。ディーゼルエンジンにあるクラッチが予備電力運転中エンジンと分離します。

μP-TマイクロプロセッサはXDS-SRの性能を絶えず監視し、燃料の消費量とユニット中断時間を減少させます。事前にプログラム設定した機能の調整は自動的に行われます。問題が発生する前、40のアラームコードが運転手に修正処置の警報を出します。走行前にトラブルを検出するためにXDS-SRの自己点検を実行させることができます。「TherMaxサーマックス」という霜取・加熱システムが、より迅速な霜取の為に、ユニットの加熱性能をアップします。

サイクルセントリは、設定されたセットポイントの温度に合わせ、XDS-SRを自動的に起動させたり停止させたりします。プログラムでくるモードを利用することにより、XDS-SR性能を積み荷の条件に、適合させることができます。

ユニット概要

通常、ユニットは低速で運転し、必要に応じて冷却と加熱を繰り返して、トレーラー内の温度を制御する仕組みになっています。非常に暑い日には、セットポイントが低温で、ユニットが加熱サイクルに切り替わらずに高速冷却と低速冷却に交替することもあります。同様に、非常に寒い日にユニットが高速加熱と低速加熱に交替することがあります。ユニットが短時間、冷却に切り替わることもあります。

スクロールコンプレッサー

XDS-SRには98cm³排気量のTKO 6hpのスクロール高性能コンプレッサーを装備しています。

マイクロ プロセッサ コントローラー μ P-T

サーモキング社は、ユニット機能を操作制御し、操作情報を迅速、正確にプログラムできるマイクロプロセッサコントローラを開発するために最新技術を応用しました。

特徴は：

温度計：0.1度の正確さで吸込み空気温度を表示します。

温度調節措置：1度単位で華氏-20～80 F（摂氏-28～28°C）の温度制御をします。

霜取コントロール：霜取の間隔は、工場で2時間毎に設定されています。最初の霜取サイクル後、サイクルの間隔は、前霜取サイクル

の完了まで要した時間に基づきマイクロプロセッサによって計算されます。

アラーム：センサ、マイクロプロセッサー、霜取停止の故障を含め、警報条件を検出し、表示します。

サイクルセントリ起動・停止の調整

サイクルセントリの起動／停止燃料節約システムは、運転に最適な経済性を発揮します。サイクルセントリシステムは、冷却又は加熱が必要な時にユニットを自動的に起動させ、トレーラー内の温度がコントローラーのセットポイントに達した時にユニットを停止させます。サイクルセントリを使用しないユニットが起動されると、連続運転します。

なお、サイクルセントリシステムは、シリンダーブロックの温度が華氏35 F／摂氏2°C以下にさがると、ユニットを再起動させることによって寒い時にエンジン温度を自動的に保持します。ユニットが起動されると、コントローラーの指示が実行され、シリンダー ブロック温度が華氏120 F／摂氏49°Cになるまで運転を続けます。

ユニット概要

霜取

XDS - SR が貨物室を冷却中、霜が蒸発器コイルの上に次第に増加します。

この霜は冷却と気流の損失を防ぐため周期的に除去されなくてはなりません。

霜取は蒸発器コイルを通して、高温冷媒ガスを通して、それで霜（あるいは氷）を溶かすことによって完了します。溶けた霜が排水管を通して外に、流れます。解凍ダンパーは、霜取作業中、暖気が貨物エリアに入るのを阻止するため閉じています。予備電気も同様に、高温冷媒ガスを使用して霜取します。（又は、オプションの電気加熱器使用）

霜取モードは、蒸発器コイル温度が華氏42 F（摂氏5.5 °C）以下の場合にはいつでも始動することができます。

霜取開始については、次の4つの方法があります。

- マイクロプロセッサ コントローラー μ P-T：マイクロプロセッサコントローラーは自動的に周期時間に基づいて、霜取を始動できるように、プログラムしてあります。
- μ P-T は、温度センサーを使用して、霜取が必要かを判断する。

- ユニットは、コイルが霜でふさがれるかどうか、検出するために、エアースイッチが設置されています。
- 手動霜取 (Manual Defrost)：手動で霜取の始動を行う事も可能です。操作詳細は、ページ45を参照してください。

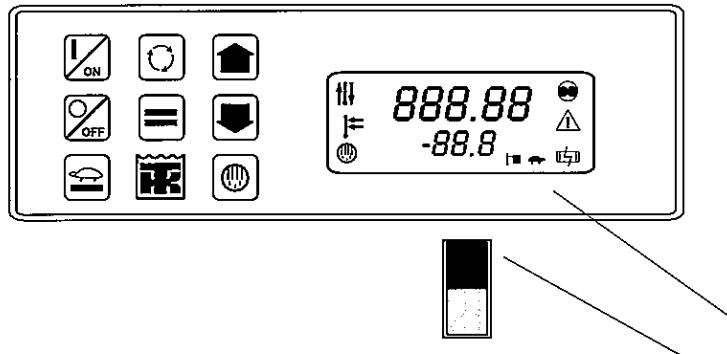
注意：ユニットは、ユニット ON - OFF スイッチが ON ポジションにある時には、自動的に、始動する可能性があります。サイクルセントリ付のユニットの場合は、サイクルセントリ方式及び連続方式、両方ともに自動的に始動します。ユニットのドアを開けるか、ユニットの部分を点検する、あるいは作業する前に ON - OFF スイッチを OFF にすることを確認してください。

電気の危険性

予備電力付きのユニットは、460、380あるいは230ボルト、3つの段階、あるいは、単相230のボルト A C を利用して、電気モードで稼動している。この電圧の可能性はユニットが予備の電源に接続している場合は、同じく存在しています。これらのボルテージは、重大な傷害を起こしたり、死因に繋がる恐れがありますので、ユニット作業時には細心の注意を払って、作業を行って下さい。

ユニット説明

サーモガード：μ P-Tマイクロプロセッサー制御装置



サーモガード：μ P-Tは、輸送温度制御システムに対応する為に、設計されたマイクロプロセッサーを基にした制御システムです。

すべての サーモキング、ユニット機能は サーモガードMP-Tマイクロプロセッサー制御装置によってコントロールされます。

制御盤とユニットシステムの電源は、サーモキングユニット外部のコントロールボックスの下に位置しているマイクロプロセッサー電源スイッチによってコントロールされます。

ユニット操作のために、マイクロプロセッサー電源スイッチは、常にONになっています。制御盤の上にあるONとOFFのキーは、サーモキングユニットを始動、又は操作を止めるために使われます。一度、始動（ON）キーが押された場合は、サーモキングユニットの操作は自動になります（各プログラムの設定通り、操作マニュアル参照）

ユニットを操作する前に、それぞれのμ P-T制御装置の機能、特徴を完全に把握できていることを、お勧めします。

マイクロプロセッサ制御装置 μ P-T

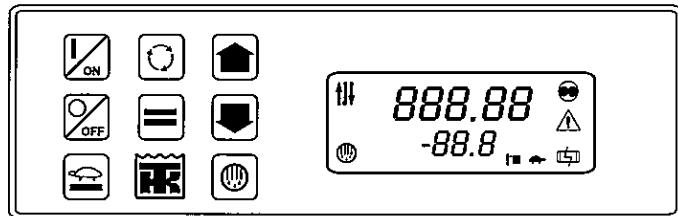
マイクロプロセッサー電源スイッチ

XDS-SRのユニット外部に位置しています。

注意：このユニットは、ON/OFFスイッチがONの状態になった時は、自動的に始動する可能性があります。

ユニット概要

サーモガード： μ P-Tの前面のパネルは、次の機能を示しています



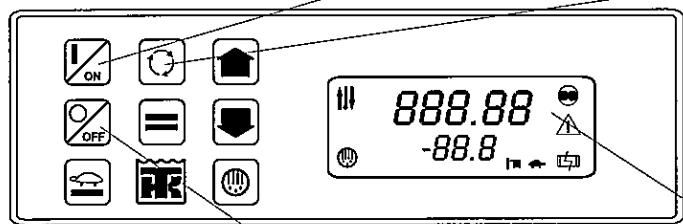
μ P-Tの前面のパネルは、9つの高感度なキーを含んだキーパッドと液晶ディスプレイで構成されます。

- システム制御装置
- 警告システム
- オイル量検出
- サイクルセントリ
- 吸込み空気温度センサーとディスプレイ
- 吹出し空気温度センサーとディスプレイ
- コイル温度センサー
- 合計時間メーター
- エンジン時間メーター
- 電気時間メーター
- 油圧ディスプレイ
- エンジンクーラント剤温度センサーとディスプレイ
- エンジンタコメーターディスプレイ
- バッテリー電圧ディスプレイ

エンジンは、連続モード、サイクルセントリモード、共に完全自動化です。連続モード又はサイクルセントリモードを選択する時には、 μ P-Tの選択とエンターキーを使って完了します。ユニットの操作インストラクションを参照して下さい。

ユニット概要

サーモガード：μ P-T前面パネル機能



μ P-Tの前面のパネルは、9つの高感度なキーを含んだキーパッドと液晶ディスプレイを含みます。

ON Key

ユニットを起動するのに使います。

選択キー

選択キーでオペレーターは、プロンプトスクリーンとディスプレイを選択できます。

プロンプトスクリーンは、サイクルセントリック、連続モードを選択するのに使います。

選択キーは、同様にディスプレイスクリーンにて、エンジンスピードや油圧等の操作データを表示させる為にも使用します。

ディスプレイ

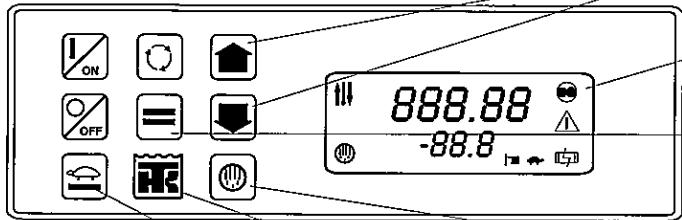
ディスプレイは通常、吸込み空気温度とセットポイントを、標準のディスプレイとして表示します。ユニットが始動した時、ディスプレイ側面の左右どちらかに、アイコンによって現在の運転モードが表示されます。ディスプレイは、プロンプトスクリーンとディスプレイスクリーンを表示するために、同様に使用します。(エンジンオイル圧など) ユニットのON/OFFスイッチがOFF(切)の場合は、ディスプレイ上では何も表示されません。

OFF Key

OFFキーは、サーモキングユニットを停止する時に使用します。

ユニット概要

サーモガードμ P-Tマイクロプロセッサー制御装置 — フロントパネル機能



(上下の) 矢印キー

セットポイントの変更や、プロンプトスクリーンの選択に使います。

アイコン

アイコンは、ユニットが特定のモードで稼働している時に表示されます。

エンターキー

エンターキーは、新しいセットポイントのような新しいコマンドを入力するために使われます。

霜取キー

このキーは、ユニットの霜取サイクルを始動するために使われます。45ページを参照して下さい。

サーモキングのロゴキー

このキーはユニットの自己診断とソフトウェア改訂数を見るなどの作業を開始するために使われます。

消音キー

消音キーは、騒音に敏感な地域で、短い一定の期間中、低スピードでユニットをロックすることを可能にします。スイッチを入れて、再びスイッチを切って下さい。もしこの機能が使用されるなら、希望の温度が持続されていることを確認するためにも、注意深く貨物室内のセットポイント温度をチェックしてください。

ユニット概要

サーモガード：μ P-Tマイクロプロセッサー制御装置 – ディスプレイシンボル

次の記号は、ユニット運転（操作）モードと、そして操作温度を示す為に、コントローラーのスクリーン上に表示されます。



クールアイコン
(矢印が下方に向いた温度計) ユニットは冷却しています。



ヒートアイコン
(矢印が上方に向いた温度計) ユニットは加熱しています。



リモートで、パネルテスト操作をしている間のみ表示されます。

XDS-SR ユニット操作のためには使用しません。



セットポイントアイコン
セットポイント温度が、ディスプレイ上に表示されます。



消音アイコン
消音モードが稼動している、スイッチを入れて(始動して)、再びスイッチを押して停止して下さい。



霜取アイコン
(円内でコイルから水が落ちる表示)
ユニットが霜取中です。



サイクルセントリアイコン
(大きい円内の 2つの円)
ユニットは、サイクルセントリ モードです。
注意： ユニットは、このモードでいつでも始動できます。



アラームアイコン
(三角形の中の！感嘆符)
システムの警告を表示します。



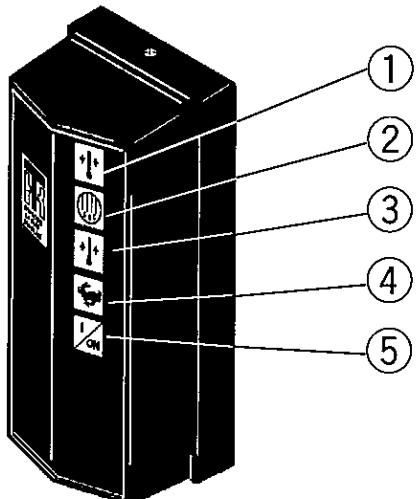
電気アイコン
電気モードが稼動しています。

ユニット概要

リモートライト用 指示ボックス

リモートのライトディスプレイ（オプション）はトラックに取り付けて、ユニットの運転モードを表示するのに便利です。

下記の状態は、点灯された光によって示されます。



1. クール、冷却 (白)

ユニットは冷却中です。

2. 霜取 (青色)

ユニットは霜取中です。

3. 熱、ヒート (琥珀)

ユニットは加熱中です。

4. 高スピード (緑)

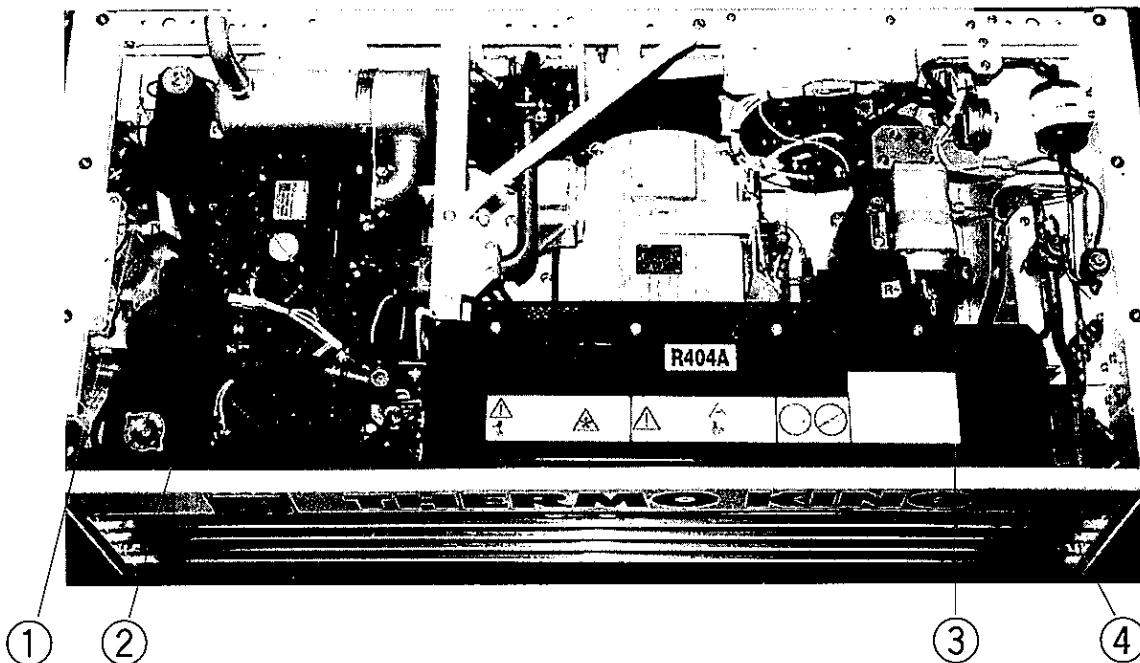
ユニットは高速で冷却稼動中です。

5. ON/OFF (白)

点灯していれば、ユニットは稼動中です。

ユニット説明

エンジン室部品



ユニット概要

エンジン室部品

1. エンジンオイルゲージ： このオイルゲージで、エンジンオイルのレベルについて調べられます。
2. クーラントタンク： クーラントレベルと温度は μ P-T 制御装置によって監視されます。もし、クーラント温度が、あまりにも上昇するか、あるいはクーラントレベルがあまりにも減った場合は、警告が発生され、そしてエンジンは停止します。

エンジンには、華氏 -30F (摂氏 -34°C) までの不凍液を注入していくなくてはならない。確認後、必要に応じて膨張予備タンクに、クーラントを加えてください。

注意： クーラントが熱い時に、膨張予備タンクのキャップを外さないでください。

3. コンプレッサー油 のぞき窓： のぞき窓からコンプレッサーのオイルレベルをチェックできます。

コンプレッサー油は、オイル損（漏れ）が確認された時には、検査、チェックしてください。正しい手順のために、ユニット メンテナンス マニュアルを参考してください。

4. レシーバータンク のぞき窓： のぞき窓から、レシーバータンクの冷媒と、湿度（冷媒の湿り具合）が確認出来ます。

ユニットは、冷媒をチェックする前に、運転条件と温度を安定させるためにおよそ15分は冷却ハイスピードで稼動させてください。

メモ： もし白いボールが浮いているなら、ユニット内には、積み荷の為に特定された庫内温度に対して、十分な冷媒があります。このテストはユニットが適切な冷媒量、あるいは冷媒のオーバーチャージかどうか判断する方法ではありません。

正しい手順は、 XDS - SR メンテナンスマニュアルを参照してください。

5. エアリストリクションインジケーター： エンジン吸気・多岐管の上に位置しています。定期的に、空気フィルター表面が汚れてないか点検して下さい。ダイアフラムが、22インチを示した時は、空気フィルターを修理点検してください。

ユニット概要

防護装置

冷媒 高圧 カットアウト

高圧カットアウトは、コンプレッサー吐出管に位置している圧力に敏感なスイッチです。もし、冷媒吐出圧力が、設定されている限界を上回った場合、このスイッチは燃料ソレノイド系統を開けエンジンを停止します。モデル50ユニットのために、このスイッチは同じく電動機オペレーションを停止します。

コンプレッサー高温カットアウト

高温カットアウトスイッチは、高圧カットアウトと連続しています。コンプレッサー吐出温度が、設定されている限界を上回った場合、エンジンあるいはモーターが停止します。

冷媒高圧安全弁

冷却システムの中で超過した圧力を緩和するよう設計されています。コンデンサー近くの、高圧ラインの上に位置し、修理が不可能であり調整を必要としません。弁から圧力が放出される時、修理点検している人は、ユニットから離れてください。

エンジンクーラント センサー

クーラントレベルは μ P-T制御装置によって監視されます。クーラント液レベルが極度に低下すると警告が発生され、エンジンが停止します。

エンジンクーラント温度 センサー

クーラント温度は μ P-T制御装置により監視されます。温度が極度に上昇すると、警告が発生され、エンジンが停止します。

ユニット概要

防護装置

エンジン油圧カットアウト

エンジン油圧が極度に低下すると、警告が発生され、エンジンは停止します。

エンジンオイル レベルスイッチ

エンジンオイルのレベルが、極度に低下した場合は警告が発生され、エンジンは停止します。

電動モーター過負荷プロテクター（モデル50）

過負荷繼電器は、電気の予備モーターを保護します。 過負荷繼電器は、モーター過負荷が起こって警告が生じた時は、ラインスターターから電動モーターまでサークットを開けます。 リレーはアラームコードが解除になった時に、リセットします。

予熱ブザー

サイクルセントリ システムが、グローブプラグを予熱すると、予熱ブザーが鳴ります。

ユニット取扱説明

始動する前の点検（ユニットを始動する前に）

始動前の点検は、操作上の問題や故障を最低限に押さえる為の、定期的なメインテナスプログラムで非常に重要な部分です。始動前に、通常のメンテナス点検が行なわれていなければ、下記の始動前の点検を積み荷の冷却の度に行うようお願いします。

1. 燃料

ディーゼル燃料の供給は、少なくとも次回のチェックポイントまでにエンジンの運転を保証出来る十分な量でなければいけません。

2. エンジンオイル

エンジンオイルの油面は、オイルゲージ上の、フルのマークの位置までです。それ以上は、オイル注入しないでください。

3. クーラント

レベルと温度は、 μ P-T制御装置によってチェックされます。クーラントは、エチレングリコールと水との50/50の混合液で、華氏-30°F (-34°C) まで対応できます。

注意： クーラントが熱い間は、予備タンクのキャップをはずさないでください。

4. バッテリー

端子はきつく締めて、腐食のないこと。電解液は、フルのマークの位置までです。

5. ベルト

ベルトは良好で、しかも適切な張力に調整されなくてはなりません。滑車の間、ベルトの中心に1/2のインチ（13ミリメートル）のたわみを与えてください。

6. 電気

電気線、接続部分がしっかりと接続されていることを、確認してください。ワイヤーと端子は、腐食、ひび、湿気などがないこと。

7. 構造

液漏れ、部品が緩いか、壊れている部品等ないか、ユニットを外部から見て点検してください。

8. ガスケット

ユニット（外部に）取り付けられたガスケットは、しっかりと圧縮され、そして良好な状態であること。

ユニット取扱説明

始動する前の点検（ユニットを始動する前に）

9. コイル

コンデンサーとエバポレーターコイルはきれいで、そして破片等がないこと。

10. 貨物室

適切な断熱材であるか、貨物室内部と外部に損傷がないか点検してください。壁、あるいは断熱材へのどんなダメージでも補修してください。換気孔のダメージ、排水管が詰まっていないか、空気循環を防げ、「ホットスポット」の原因となる、床の損傷、Tチャンネルの経路の閉塞などがないか確認して下さい。

11. 排水管の霜取

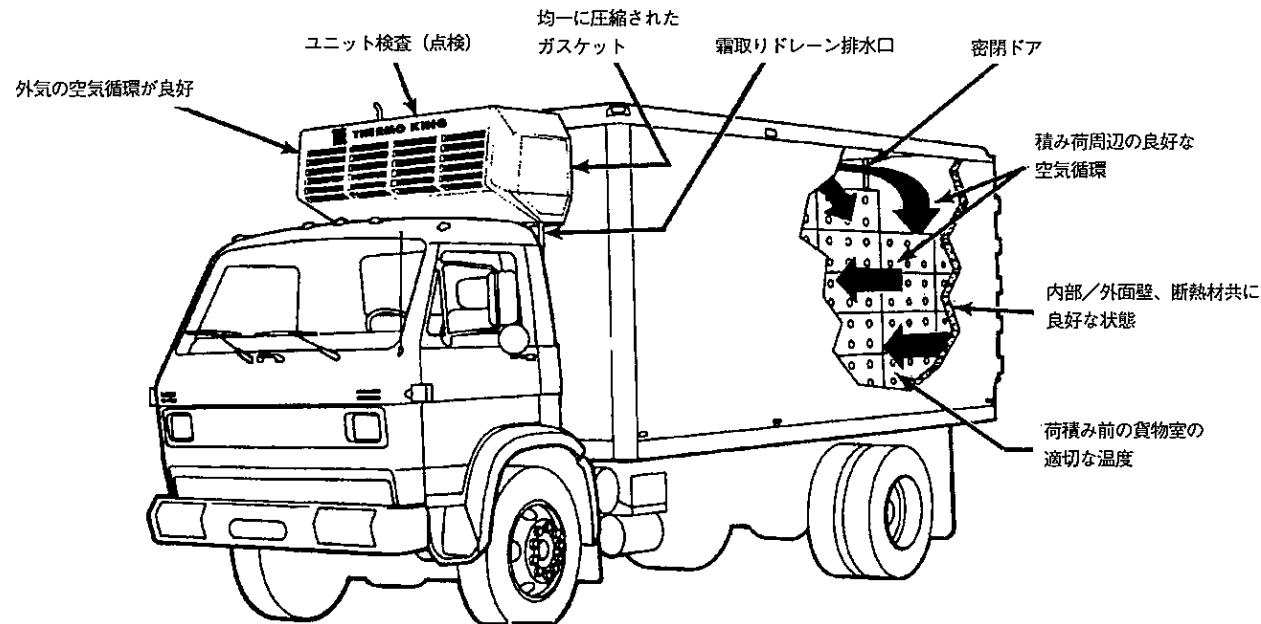
排水管ホースとフィッティングを点検して、それらが塞がってないか確認します。

12. ドア

ドアとウエザーシールを点検してダメージがない状態であること。ドアがしっかりと締まった状態であるか、またウエザーシールがしっかりと密閉している事を確認します。

ユニット取扱説明

積み荷



ユニット取扱説明

荷積み

サーモキング冷蔵設備は、輸送中の製品が、適正温度を持続するよう設計されています。ユニットが、この機能を発揮する為に下記の操作をしてください。

1. 予冷却（ブレーキーリング）：ユニットをトレーラーに積み込む前に、希望の貨物室温度に制御装置 セットポイントを設定し、最低限でも（もし可能ならより長く）30分から1時間走行してください。44ページのセットポイントについての指示を参照してください。
荷を積む前に、前もって冷却することは、残余の暑さと湿気をトレーラーから取り除き冷蔵された荷を積む下準備になります。同様に、前もって冷却させることは、冷凍システムをテストする良い機会にもなります。
2. 荷を受け取る時に、適切な温度で運ばれたことを確認して下さい。どんな相違でも、積み荷目録に記録します。
3. 気流を妨げないよう、荷の周りには十分な空気循環スペースを設けるために製品の荷積みを監督してください。

荷（貨物）の点検

製品が、適切に積まれたと想定せずに、自分自身で品質保証を実地することに重点を置いてください。下記の数分で済む作業が、あなたあるいは、会社にとって重要な時間と経費を節約することができます。

1. トレーラードアを開ける前に、ユニットが停止していることを確認してください。停止させないでドアを開けた場合、暑い外気を引き込んで冷蔵された空気は逃げてしまいます。貨物室ドアを開け、冷蔵倉庫に直付けした時、ドアが開いた状態でもユニット稼動可能の場合もあります。
2. 積み荷の外部と内部の、最終的な温度検査を実行してください。荷の温度が適切でない場合は、積み荷目録に最終の記入を行ってください。

メモ： ユニットは冷却温度を持続するよう設計されています。高温の荷を冷却することではないので気をつけてください。

ユニット取扱説明

3. 積み荷の点検時に、エバポレーターの入口と出口が塞がれてない事を確認してください。
4. トレーラーが閉まり、ドアに錠がかかっていることを確認、監督してください。
5. ユニットのセットポイントが、希望する温度に設定されていることを確認してください。44ページの指示を参照してください。
6. ユニットが停止したら、38ページの再スタートの手順を参照にして再起動してください。
7. ユニットが始動してから点検を、再度行って下さい。(39ページ)

アンルート

メモ： アンルート検査は、貨物の損害防止のため、4時間ごとに、実地されるようお薦めします。

1. 荷物を積んだ後、設定を変更していないことを確認する為に、制御装置のセットポイントに注意してください。
2. 貨物室の、温度に注意してください。温度は制御装置設定時の、華氏6F (摂氏4°C) の範囲内のはずです。

温度を確認した時、制御装置設定の華氏6F (摂氏4°C) の範囲内でない場合は、それは次の理由が考えられます。

- a. ユニットは温度を下げる為に、十分な時間がありませんでした。もし、積み荷目録を参考に、可能であれば積み荷の履歴の確認(例、高熱の荷(貨物)、適切に、前もって冷却された貨物室、輸送時の時間の長さ)を実行してください。
- b. ユニットは霜取中、又は霜取作業をちょうど完了した所である。

ユニット取扱説明

アンルート検査

c. エバボレーターは霜でふさがれます。 手動の 霜取サイクルを始めてください。 霜取作業は、自動的に終了します。

d. 貨物スペースの中の不適切な空気循環

(もし可能であるなら) エバボレーターファンが作動して適切に空気を循環させているか確認してください。 不適切な空気循環は、荷積み、荷の入れ替え、あるいはファンベルトがスリップしている(外れている)事などが原因かも知れません。 ファンベルト張力は親指でベルトを押し下げるこによってチェックすることができます。 1/2 インチ (13ミリメートル) が標準的なたわみです。

ユニットが作動しないのに、クランクを始めた場合は、原因を追求し修正してください。

注意： ユニットの ON/OFF スイッチが ON に入ってる時は、ユニットは自動的に始動する可能性があります。 サイクルセントリオプション仕様付のユニットは、サイクルセントリ モードと連続モード両方ともに自動的に始動します。 ドアを開けるか、あるいはユニットの点検、作業前に ON - OFFスイッチを OFF にすることを確認してください。

f. ユニットの冷媒量が低下の可能性があります。 レシーバータンクの、のぞき窓から液体が確認できなければ、冷媒を追加するか、冷凍システムを補修する為、技術専門家が必要です。 最寄りのサーモキング取扱業者、公認のサービスセンターに、問い合わせて下さい。

メモ： もしコンパートメント内の温度が、制御装置設定のセットポイントから上下で華氏6 F (摂氏4 °C) 範囲外を示している場合には、表示温度が制御装置設定のセットポイント範囲内になるまで、30分ごとに アンルート検査を繰り返してください。コンパートメント温度が、2回のアンルート検査中に連続して、制御装置設定の温度、華氏6 F (摂氏4 °C) 以上又は以下を示している場合、ユニットを直ちに停止して下さい。

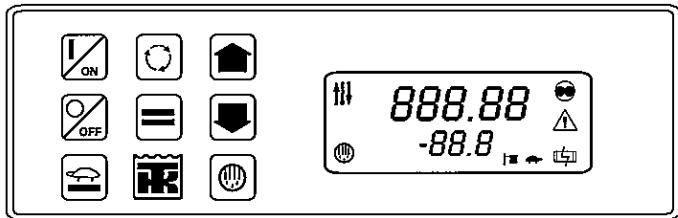
すぐに最寄りのサーモキング サービスセンター、または貴社の保守担当者へ連絡を取り指導を受けてください。

3. それぞれの アンルート検査の後に、手動の霜取サイクルを始動してください。 (45ページを参照してください。)

ユニット取扱説明

マイクロプロセッサー制御装置 μ P-T 操作ユニットを始動する。

注意： ユニットは、ONキーを押されると、自動的に始動します。



1. 走行前の点検を実地します。
2. マイクロプロセッサー電力スイッチをオンにします。
3. μ P-T 制御装置の ON キーを押します。もし他のキーが押されなければ、機械は自動的に予熱され、10秒後にスタートします。
4. 温度セットポイント変更を完了します（44ページを参照）
5. 必要に応じて始動後の点検、積み荷の手順、そして、アンルート検査を実地してください。

メモ： ディーゼルと電気のモード両方での、スタート順序としては、ユニットが始動後、20秒間継続します。インディケーター（液晶のスクリーン、アイコンなど）は、この時間に必ずしも運転モードを表示しません。

メモ： ディーゼルモードには、制御装置のスタートシーケンスのキーを押した後に、10秒の遅れがあります。

完全なユニット自己点検の実地については、取扱説明書53-55ページを参照してください。

ユニット取扱説明

スタート点検後

ユニットが始動した後、オペレーターは次の方法でユニットが正常に稼動しているか判断できます。

1. 異常な雑音（騒音）があるか、確認してください。
2. 油圧： μ P-T制御装置が使用しているエンジン油圧をチェックしてください。ディスプレイ上は、35～50のpsi (241～414のkPa) を指しているはずです。もしエンジンが、始動時に冷えていたら油圧は高い数字を指している可能性があります。
3. コンプレッサーオイル：オイル液のレベルは操作15分後に、のぞき窓で確認できます。

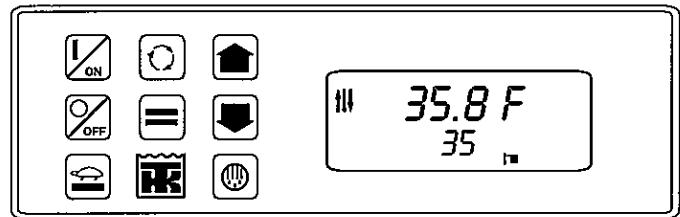
4. 霜取：ユニットがトレーラー内部の予備冷却を終了した時、手動の霜取サイクルを始動します。（45ページ参照）

これは、トレーラーが、予備冷却した間に発生した霜を除去します。霜取は、自動的に終了します。

メモ：ユニットは、エバポレーターコイルの温度が華氏42 F（摂氏5.5°C）以下で霜取作業を実施します。

ユニット取扱説明

標準ディスプレイ



標準ディスプレイは、ユニット ON のキーが押された状態の時に表示されます。貨物室の温度を上のディスプレイで表示、セットポイント温度を下のディスプレイで表示します。

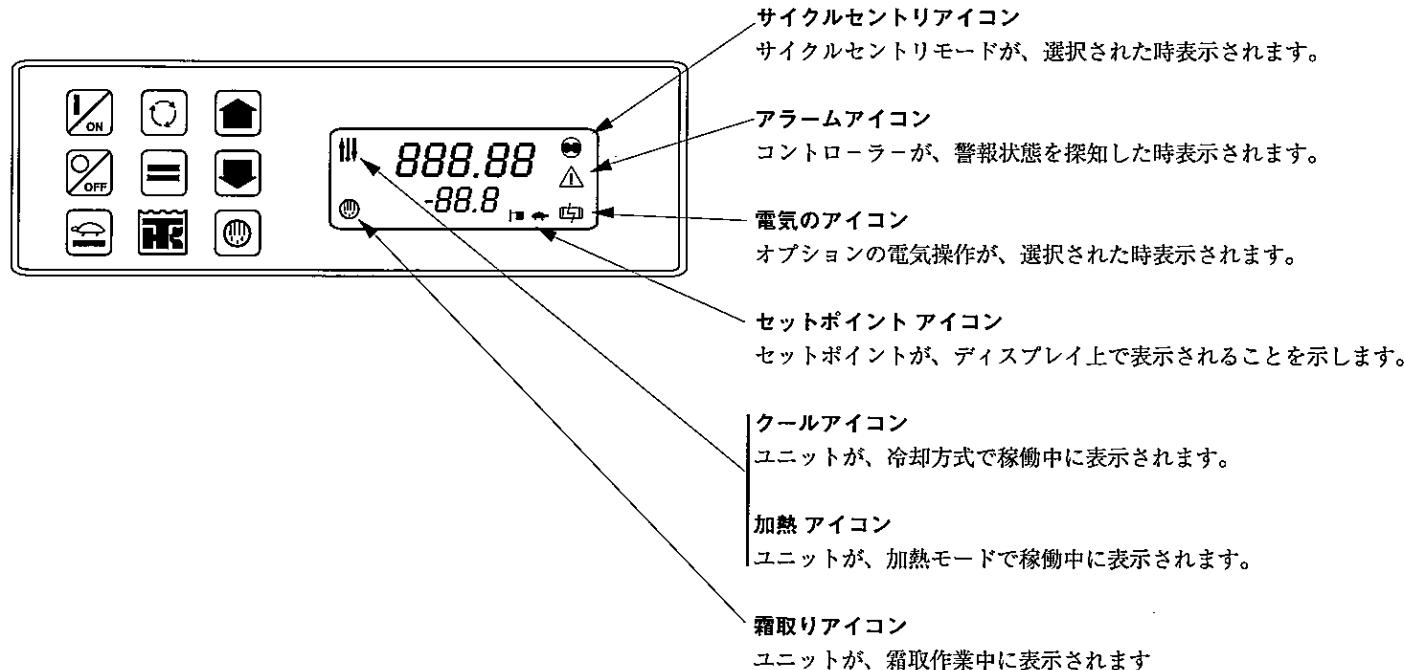
標準ディスプレイは、他のすべてのプロンプトとディスプレイを結んでいます。他のプロンプトやディスプレイから標準に戻る時は、10秒待てば自動的に戻ります。

このディスプレイ画面は例を表示しています：

- ユニットは稼動して、そして冷却中です。
- サイクルセントリモードと消音モードが選択されました。
- 貨物室温度は、華氏35.8 Fです。そして要求される、セットポイント温度は華氏35 Fです。

ユニット取扱説明

操作モード表示とアラームアイコン



ユニット取扱説明

操作モードの選択

サーモキング、サイクルセントリ、スタート／停止システムは、輸送冷却燃料費の80%を節減するよう設計されています。その節減内容は輸送製品、周囲温度やトレーラーの断熱材によって変動します。しかし、すべての温度制御された製品が、連続した空気循環なしでは適切に輸送できません。

デリケートな製品は、常に空気循環を必要とするでしょう。サイクルセントリ、又は連続操作を輸送する製品により選択することができます。

特定な製品を適切に保護する操作方式を選択するために、次のガイドラインを参考にして下さい。

通常、サイクルセントリで操作する上での、適切な製品の例：

- 魚
- フィルム
- 家禽の肉（鳥肉など）
- 乳製品
- キャンデー
- 化学薬品
- すべての食用でない製品
- （十分に断熱されたトラックでの）冷凍食品
- 箱に詰めるか、あるいは加工した肉

通常、連続した空気循環操作が必要な製品の例：

- 新鮮な果物と野菜（特にアスパラガス、バナナ、ブロッコリー、人参、柑橘類、グリンピース、レタス、桃、ホウレンソウ、イチゴ、トウモロコシ、その他）
- 加工されていない肉製品（適切な温度で予備冷凍していない）
- 新鮮な花と植物

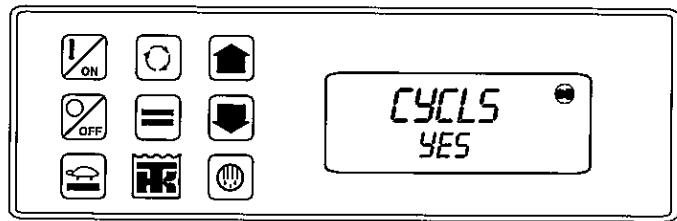
メモ： 上記のリストはすべてを含んでいません。積み荷の種類により、運転モード選択についての質問があれば、栽培者、荷送人に相談してください。

予備冷却：希望の貨物室温度に制御装置 セットポイントを設定して、トレーラーに積み込む前に最低30分から1時間（もし可能なならより長く）、ユニットを操作してください。

荷を積む前に前もって冷やすことは、既存の温度と湿気をトレーラーから取り除いて、冷蔵された荷を積む下準備になるでしょう。また、予備冷却することは冷凍システムの良いテストになります。次の操作方式の説明を参照してください。

ユニット取扱説明

サイクルセントリあるいは連続モードの選択

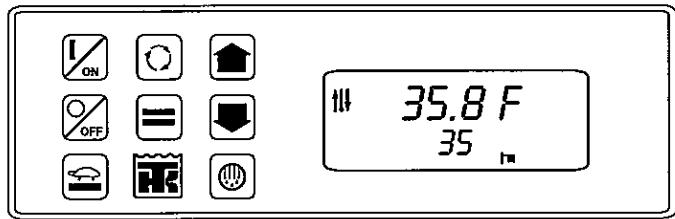


1. ユニットのONキーを押してください。通常のディスプレイが現れます。アラームを全て解除します。
2. サイクルセントリのプロンプト画面が、ディスプレイに表示されるまで、セレクトキーを押してください。(イラスト参照)
3. 上下する矢印キーを使って、サイクルセントリモードを始動するためYESあるいは、停止するためにNOを選択してください。
4. 正しい設定がディスプレイに表示された時、エンターキーを押してください。ディスプレイはLod(ロード)と表示され、そして次に新しい設定がディスプレイに再び表示されます。

重要: エンターキーを押さなくては、設定は変更できません。エンターキーを押さなければ、10秒後にディスプレイは標準ディスプレイ、および前の設定に戻ります。

ユニット取扱説明

セットポイント温度の変更

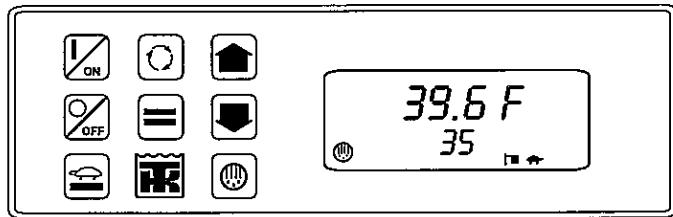


1. ユニットのONキーを押してください。標準ディスプレイが表示されます。
2. 新しいセットポイントを設定するために、上下する矢印キーを使ってください。
3. 新しいセットポイントがディスプレイに表示された時、エンターキーを押してください。ディスプレイは Load (ロード) と表示され、そして次に新しいセットポイントがディスプレイ上に表示されます。

重要：エンターキーを押さなくては、設定は変更できません。エンターキーを押さなければ、10秒後にディスプレイは標準ディスプレイ、および前の設定に戻るでしょう。

ユニット取扱説明

マニュアルでの霜取りサイクル始動

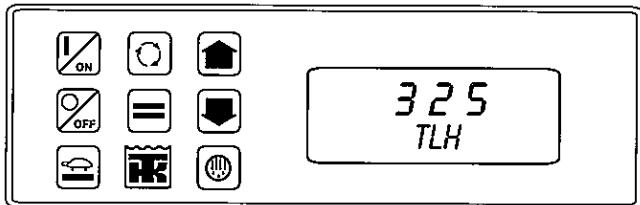


1. ユニットは連続 モード、サイクルセントリ モード、あるいはサイクルセントリナル モードで稼動しています、コイル温度は、華氏42 F (摂氏5.5度) 以下のはずです。
2. コントローラーの霜取りスイッチを押してください。

霜を除去する表示がディスプレイに現われます。霜取りサイクルは自動的に停止されます。

ユニット取扱説明

ディスプレイスクリーンの見方



ユニットを始動する為に、ON キーを押してください。
プロンプトとディスプレイスクリーンを表示する為に、繰り返してセレクトキーを押してください。
プロンプトとディスプレイスクリーンは下の順序で表示されます。

- 「 ALr 」 アラームコード。アラームコードが探知されなければ、このスクリーンは表示されません。
- 「 CYCLS 」サイクルセントリ、又は、連続運転モードのプロンプトスクリーン。「イエス」サイクルセントリ「ノー」連続運転
- 「 dIS 」 温度センサーによって測られた吹出し空気気温
- 「 coL 」 エバボレーターコイル温度センサーによって測られた、エバボレーターコイル温度
- 「 tLH 」 キーパッドのONキーにてスタートした、ユニットの稼動合計時間（例 =325）
- 「 EnH 」 ディーゼルエンジンが稼動した合計時間

- 「 ELH 」 電気モーターが（予備が設置されたユニットの）稼動した合計時間
- 「 Hr4 」 時間メーター 4 の蓄積された合計時間（ただし、この時間メーターがタイプ 1、2 あるいは 3 にセットされた場合）。
- 「 Hr5 」 時間メーター 5 の蓄積された合計時間（ただし、この時間メーターがタイプ 1、2 あるいは 3 にセットされた場合）。
- 「 Hr6 」 時間メーター 6 の蓄積された合計時間（ただし、この時間メーターがタイプ 1、2 あるいは 3 にセットされた場合）。
- 「 oL 」 ディーゼルエンジン油圧。
- 「 Ent 」 ディーゼルエンジンクラント温度。
- 「 rPn 」 ディーゼルエンジン RPM。（回転数）
- 「 bAt 」 バッテリー電圧。
- 「 bLlt 」 バックライトの選択（運転手が、照明の高低を選択可能）
- 「 dFl 」 霜取り間隔
- 「 ddr 」 霜取り持続時間。

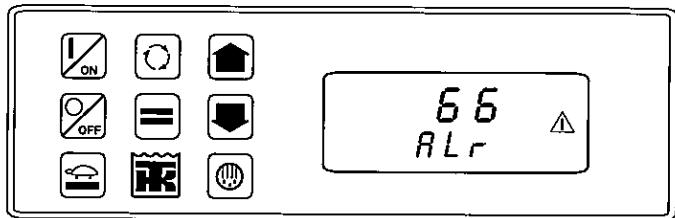
それぞれのプロンプトあるいはディスプレイスクリーンは、およそ10秒間表示されるでしょう。他のキーが押されなければディスプレイは、貨物室温度とセットポイントの標準ディスプレイに戻るでしょう。

ディスプレイの表示スクリーンをロック

セレクトキーを押してディスプレイスクリーンを選び、エンターキーを押してください。ディスプレイは、他のキーが押されるまで、スクリーンの上に残るでしょう。これらの表示画面は、連続表示状態にすることが出来ます。

ユニット取扱説明

アラームコード説明



1. ユニットを稼動する ON キーを押してください。標準ディスプレイが表示されます。警告が探知されたら、アラームアイコンが画面に表示されます。
2. アラームディスプレイキーを選択してください
もし、アラームアイコンが表示されたなら、セレクトキーを押してください。
アラームスクリーンとアラームコードが、表示されます。1つ以上の警告が探知された時、それぞれが数秒間表示されます。
左上のアラームコードはコード66、エンジンオイルのレベルが低下した時のアラームです。
画面に表れたアラームコードを、常に順番に記録してください。
修理時に必要です。
3. エンターキー、アラーム解除
アラームの状態を修正した後、アラームスクリーンとアラームコードを表示すために、エンターキーを押してください。アラームコードが画面で表示された時、アラームを解除するためにエンターキーを押してください。
複数のアラームコードが表示された時、エンターキーを、それぞれのコードのために押さなくてはなりません。すべてのコードが解除された時、00が一時的に画面上に表示されます。

ユニット取扱説明

アラームとアラームコード

3種類のアラームタイプがあります。個別に、あるいは他のアラームと共に発生するかも知れません。一度に、2つ以上のアラームが生じる場合があります。ユニット自己診断中に発生したアラームは、ハイフン表示（-）が前に示されます。

- **貯蔵型アラーム：**アラームの状態としては、ユニット操作に影響を与えませんが、しかし調査が必要です。アラームアイコンは、ONキーが押されて、30秒間表示された後に、消えます。
- **点検アラーム：**ユニットの異常がひどくなる前に、修正処置が必要な事を通知。アラームアイコンは表示され、そしてスクリーンに残ります。
- **運転停止アラーム：**ユニットに損害を与える状態を示します。ユニットは自動的に停止します。アラームアイコンが表示され、ディスプレイ全体が、点滅を始めます。

次のページは、可能性のあるすべてのアラームコードと、それらの定義表です。問題が起きたには、すべてのアラームコードを記録してください。

耐熱マイクロプロセッサー操作

アラームコード定義

アラームタイプ			コード*	解説
貯蔵タイプ	チェックタイプ	運転停止タイプ		
	●		00	正常です
			02	エバボレーター コイル センサー
			03	リターンエアーセンサー
			04	ディスチャージエアーセンサー
●	●	●	06	エンジン水温センサー
			07	エンジンR.P.M. センサー
			09	高い蒸発温度
			10	高い吐出圧力
	●	●	11	吹出し空気温度にてユニットコントロール
			12	センサー停止
			17	エンジンがクランクできませんでした
			18	高いエンジン水温
	●	●	19	低いエンジン油圧
			20	エンジンがスタートできませんでした (サイクルセントリ)
			21	冷却サイクルチェック
			22	加熱サイクルチェック
			23	冷却サイクルの故障
			24	加熱サイクルの故障

* メモ： ハイフン（-）コードが、マイクロプロセッサーにより、ユニット自己診断中に探知されたアラームとして認識されます。

耐熱マイクロプロセッサー操作

アラームコード定義

アラームタイプ		コード*	解説
貯蔵タイプ	チェックタイプ	運転停止タイプ	
●	●	●	25 オルタネーターチェック
		●	28 ユニット自己点検中止
		●	31 オイル圧力センサー
		●	32 冷却能力低下
●	●	●	33 エンジン R.P.M をチェックしてください
		●	35 リレー回路作動
		●	36 電動モーターが作動できませんでした
		●	37 エンジン水位チェック
●	●	●	38 電気位相 反転 モーターの過負荷
		●	40 高速回路
		●	52 加熱回路
		●	54 テストモード タイムアウト
●	●	●	61 バッテリーチェック
		●	63 エンジン停止 原因不明
		●	66 エンジンオイルのレベル低下
		●	70 時間計の超過 合計 99999 時間超過
		●	71 時間メーター 4 設定を超過
		●	72 時間メーター 5 設定を超過

* メモ： ハイフン（-）コードが、マイクロプロセッサーにより、ユニット自己診断中に探知されたアラームとして認識されます。

耐熱マイクロプロセッサー操作

アラームコード定義

アラームタイプ			コード*	解説
貯蔵タイプ	チェックタイプ	運転停止タイプ		
●	●	●	73 74 77	時間メーター 6 設定を超過 マイクロプロセッサーがデフォルト設定に復帰しました 内部の故障コード、工場あるいは、販売会社のリセットコード

* メモ： ハイフン（-）コードが、マイクロプロセッサーにより、ユニット自己診断中に探知されたアラームとして認識されます。

ユニット操作説明

アラームコードを使用してのトラブルシューティング

ユニットに欠陥があると思われる場合は、必ず自己点検を行ってください。ほとんどの場合はこれによって、アラームコードが問題点を知らせてくれます。自己点検中は絶対に遮断しないでください。緊急に止める必要がある場合は、ユニットのON/OFFスイッチをオフ(切)にしてください。この場合、自己点検過失アラーム(28)が発生、他のアラームも発生する可能性があります。

修理可能な場合はアラームの指示に従い、故障箇所を直すことが出来ます。修理が不可能の場合は、最寄りの取扱業者に修理を依頼してください。

発生するアラームは、以下に記す3つの可能性があります：

作動停止アラーム

このアラームはユニットに損害を与える状況を検出した際発生し、ユニットを強制的に停止させます。この場合、アラーム記号が点滅し表示されます。作動停止アラームはユニットの再起動を阻む為、故障箇所の修理が必要です。電源を切った状態でアラームを解除できますが、作動停止アラームが再発し、再び強制的に停止する可能性があります。

チェックアラーム

チェックアラームは、問題が発生する前に、防止処置を取る様に発生する警告です。アラームアイコンが表示され、解除されるまで残ります。表示が解除されずともユニットは作動しますが、いくつかの機能障害が起きる可能性があります。

貯蔵アラーム

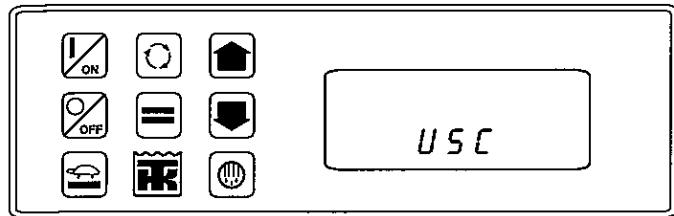
貯蔵アラームは、電源スイッチがONの状態で、30秒間アラーム記号を画面上に表示させます。30秒後、記号は消えますがアラームはメモリーに残ります。このタイプのアラームは、早急に行うべきメンテナンス項目を通知する働きがあります。解除は可能ですが、メンテナンスを実施するまでは再発します。貯蔵アラームは機械の作動に影響しません。

ハイフン（-）が前に示されるアラームコード

ユニット自己点検中に発生するアラームは、ハイフン（-）がアラームコードの前に示されます。例えば、ユニット自己点検中にオイルの液面レベルが低下した時、-66が表示されます。普段のユニット作動中に検出されるアラームには、ハイフンは表示されません。

ユニット操作説明

総合自己点検の開始



フルユニット自己点検は、ユニット操作上の耐久テストです。 テストが開始されると、完全に自動で行われます。テスト時間は、30分に及ぶ場合もあります。

フルユニット自己点検はユニットの使用前、荷物を積む段階で行うことが出来ます。

1. 起動前にユニットをテストする

以下に記す手順は、フルユニット自己点検を開始するために必要です：

- ON キーを押して下さい。予備の電気の接続を切ってください。
- アラームを全て解除します。
- T / K Logo のキーを押し、自己点検「USC」プロンプトが画面上に現われるまで 3 秒間押し続けます。
- エンター キーを押します。画面上に Ld(ロード) と表示され、ユニット自己点検 が開始されます。

エンターキーが押されるまで、自己点検は行われません。 この場合、ユニットはおよそ 10 秒間待機した後、標準画面に戻ります。

2. アラームの解除

アラームを解除せずに自己点検を行った場合は、アラームは表示されます。 各アラームは、エンターキーを押すことによって解除できます。

この先、自己点検は完全に自動化になり、使用者の操作は必要ありません。

ユニット操作説明

フルユニット自己点検の開始、 続き

3. 予熱始動

制御装置が、ディーゼルエンジンを自動的に予熱し起動させます。

4. 画面チェック

画面の全部分が同時に表示されます。

5. プログラム可能な設定の表示

プログラムできる設定すべてが、順番通りに表示されます。

使用者はこれらの設定を必要に応じて確認できます。

6. 霜取りチェック

霜取り作業回路の操作がチェックされます。

7. RPM チェック

ディーゼルエンジン回転速度(RPM)の最大速度、及び最低速度をチェックします。

8. 低スピードの冷却機能チェック

低スピードでのユニットの冷却機能がチェックされます。

9. 加熱機能チェック

ユニットの加熱機能がチェックされます。

10. 低スピードでの冷却性能チェック

ユニットの冷却から加熱への転換能力、および再冷却への転換能力を確認するため、低スピードの冷却機能点検が再度行われます。

11. ユニット自己点検報告

ユニット自己点検が完了次第、チェック結果が画面上に示されます。コントローラーのどれかのキーが押されるまで、表示は消えません。チェック報告は、PASS、CHECK、あるいはFAILで示されます。

ユニット操作説明

フルユニット自己点検の開始、 続き

「PASS」(パス)

ユニットは自己点検を問題なく完了しました。

「CHECK」(チェック)

貯蔵アラーム、またはチェックアラームがユニット自己点検中に検出されました。これらのアラームはハイフン（-）が前に示されます。ユニット自己点検中に検出されたことを示します。

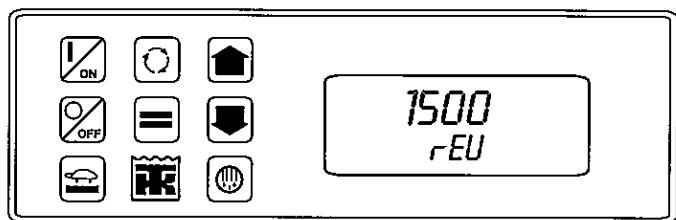
「FAIL」(停止)

自己点検中に、作動停止アラームが検出されると、ユニットの故障を妨ぐために作動が停止します。これは、作動停止の条件を検出次第すぐに実行され、ユニット自己点検は中断します。

チェックアラーム、または作動停止アラームがユニット自己点検中に検出された場合、状態を修復し、再度チェックを行ってください。取扱業者に修理を依頼する前に実施してください。詳細が必要な場合はアラームコードとトラブル・シューティング欄を参照してください。

ユニット操作説明

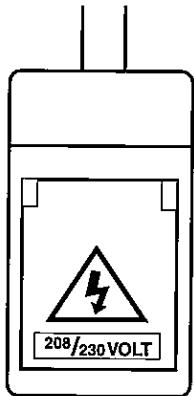
ソフトの改訂を示します



1. ON キーを押してください。モデル番号50の機械は、電源が切れている状態で行う必要があります。
2. U S C (ユニット自己点検) プロンプトが画面上に現われるまで、T／Kロゴキーを押し続けてください。
3. ソフトウェア改訂を示すために、選択キーを押してください。
この例で示されているソフトウェア校訂は1500です

備考： ソフトウェア改訂は、ユニット修理時必要です。

予備電力



XDS-SR 50パワー容器の箱

電源ソケット

電源ソケットは、予備の電気作動用ユニットに適切な電力を接続するために使われます。(電源のプラグを差し込む時、あるいは抜く時、OFFキーを押してください。)

XDS-SR 50のユニットは予備の電気機能が設置されています。この機能により、ユニットは通常ディーゼルエンジンを使い作動する他に電力源から電力を引くことも可能です。

予備の電気機能が作動中の場合、ユニットへの電力は高圧電源に接続した電動機によって供給されます。ユニットに適切な電力源の定格を実施してください。

XDS-SR 50のコントロールシステムは自動的に、ディーゼルあるいは電力が必要かを判断します。電源がソケットに供給されていて(ユニットに電源が差し込んである) ON/OFFスイッチがON状態時にONキーを押せばユニットは自動的に予備電力モードで作動します。

電源が切れた場合、または中断された場合、" StArt Eng" (スタートエンジン) が画面に表示されます。この状態でエンターキーを押した場合、ユニットはディーゼルエンジンを使って起動します。ディーゼルエンジンが予備電力の供給故障の際に完全自動で再起動するように設定することも可能です。

電力が供給されてなく(ユニットに電源が差し込まれていない)、ON/OFFスイッチがONに入っていて、ONキーが押された場合、ユニットは自動的にディーゼルを起動します。

連続モードが選択された場合、ユニットはディーゼルと電力作動のどちらででも連続モードを稼働します。自転調整方式が選択された場合、ユニットはディーゼルと電力作動のどちらででも自転調整方式を稼働します。

予備電力

予備の電気でユニットを操作する時は、以下に記す方式の1つを使い作動します。これはコントローラーμ P-Tが測るトラック貨物室の温度によります。

連続モード、セットポイントが、華氏15F（摂氏－9°C）以上の場合
操作モードはマイクロプロセッサーによってコントロールされます。
温度が、設定の数度以内である場合、温度は枠内であるとみなされます。動作の順序は次の通りです：

- 冷却
- ホットガス加熱
- 最大加熱（ホットガスとオプションの電気ヒーター）
- 霜取り（最大加熱）

セントリモード、セットポイントが、華氏15F（摂氏－9°C）以上の設定

作動モードはマイクロプロセッサーによってコントロールされます。
温度が、設定の数度以内である場合、温度は枠内であるとみなされます。動作の順序は次の通りです：

- 冷却
- 無作動
- ホットガス加熱
- 最大加熱（ホットガスとオプションの電気ヒーター）
- 霜取り（最大加熱）

連続モード、セットポイントが、華氏15F（摂氏－9°C）以下の設定
作動モードはマイクロプロセッサーによってコントロールされます。
温度が、設定の数度以内である場合、温度は枠内であるとみなされます。動作の順序は次の通りです：

- 冷却
- ホットガス加熱
- 霜取り（最大加熱）

セントリモード、セットポイントが、華氏15F（摂氏－9°C）以下の設定

作動モードはマイクロプロセッサーによってコントロールされます。
温度が、設定の数度以内である場合、温度は枠内であるとみなされます。動作の順序は次の通りです：

- 冷却
- 無作動
- 霜取り（最大加熱）

予備電力

予備電力 必要事項

ボルテージ/相/ 周波数	馬力	電源ブレーカー	電源コードの大きさ (AWG)	
			50'	75'
230/3/60	10	30	12	10
460/3/60	10	20	12	10

注意： 高電圧の扱い、接続、切断の際は常に電源を消してください。

警告： 予備の電気モードで稼働している時は、必ずいずれかの 460、380、または 230 ボルト、3 相、あるいは 230 のボルト単相 A C パワーが使用されます。この電圧は、ユニットが予備電気に接続している間も存在します。この電圧は重傷、または死亡に繋がる可能性があるため、ユニット作業中は細心の注意が必要です。

予備の電気をご使用になるために：

1. 走行前の点検を行ってください。
燃料、エンジン油、クーラント、バッテリー、ベルト、電気の接続、構造、ガスケット、コイル、貨物室、ダンパー、霜取り排水口、及びドアの点検を行ってください。
2. OFF キーを押して、高圧電源を切り、電力ケーブルを電源と電力ソケットに接続してください。
3. 高圧電源をいれてください。
4. ON キーを押してください。すぐにグリルの前に布、または紙を置き、ファンの回転方向を調べてください。不適切なファン回転なら、グリルから布を吹き飛ばします。ファン回転が適切でない場合はユニットを切り、高圧電源を抜いて、電力ケーブルの接続を切ってください。
修理のために、公認の技術専門家へお問合せください。

予備電力

ユニットの作動—予備の電源機能、作業の開始

ユニットが起動しなかった場合...

コントローラーが、冷却あるいは加熱を必要とした場合に起動ができない：（コード36あるいは38）

1. ON/OFF スイッチをOFFにしてください。
2. 起動しない原因を検出し、修復してください。
3. 電力エンジンの過負荷を修復するには、コードを解除する必要があります。

仕様書

デザインの特徴	XDS-SR
空気清浄器ドライ（乾燥）タイプ	オプション
空気清浄器、オイルバス	標準
エアースイッチ	標準
アラームコードディスプレイ	標準
オルタネーター、23アンペア	標準
自動的な位相補正（モデル50）	標準
バッテリー電圧ディスプレイ	標準
バイパスオイルフィルター	オプション
コンデンサートップスクリーン	オプション
連続システム監視（モニタリング）	標準
クーラント膨脹タンク	標準
クーラント温度ディスプレイ	標準
耐腐食性	標準
サイクルセントリスタート／停止コントロール	標準
ディーゼル／電気自動スイッチ	標準
排水（ドレン）管ヒーター	標準
電気加熱器ストリップ	オプション

デザインの特徴	XDS-SR
電気アワーメーター	標準
予備の電気	オプション
エンジンアワーメーター	標準
華氏、摂氏温度計（ファーレンハイト、セルシアス）	標準
燃料フィルター（スピンドル）	標準
燃料ヒーター	オプション
燃料タンク	オプション
運転室リモートディスプレイ	標準
低騒音キット	オプション
マイクロプロセッサー制御装置 μP-T	標準
オイルフィルター（フルフロー）	標準
オイル圧ディスプレイ	標準
冷媒（R-404A）	標準
リモートライトディスプレイ	オプション
スクロールコンプレッサー	標準
シリコンホース	オプション
霜取り	標準

仕様書

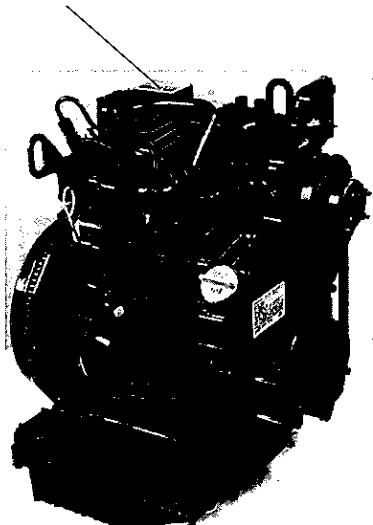
デザインの特徴		XDS-SR
ステンレス コンデンサー ハードウェア		標準
ステンレス、エバポレーター ハードウェア		標準
円すいころ軸受副軸		標準
TherMax システム、霜取り／加熱		標準
TK 395 エンジン		標準
稼動アワーメーター		標準
ユニット自己診断、走行前		標準

保護装置		XDS-SR
コンプレッサー高温カットアウト		標準
電気モーター過負荷プロテクター		標準
エンジンクラント高温カットアウト		標準
エンジン 低オイルレベルスイッチ		標準
エンジン 低油圧カットアウト		標準
ヒュージブルリンク		標準
グローブラグと始動機回路ブレーカー		標準
予熱ブザー		標準
冷媒高压カットアウト		標準
冷媒高压安全弁		標準
12ボルト サーキットブレーカー／電流リミッター		標準

仕様書

製造番号の位置

エンジン
製造番号の位置



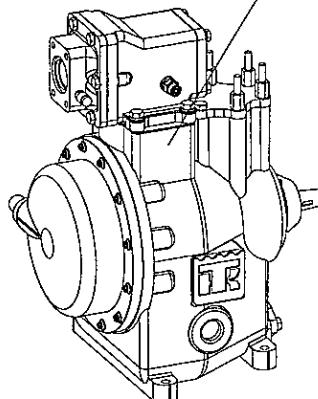
製造番号札
レシバータンク横、ユニットフレームの道路側
の上部分に名札有り

モデル番号 888888888888
B/M NO 8888888
製造番号 8888888888
REF. 8888888888888888
ボルト 888 AMPS 888
位相 888 CYC 888



THERMO KING CORPORATION

コンプレッサー
製造番号位置



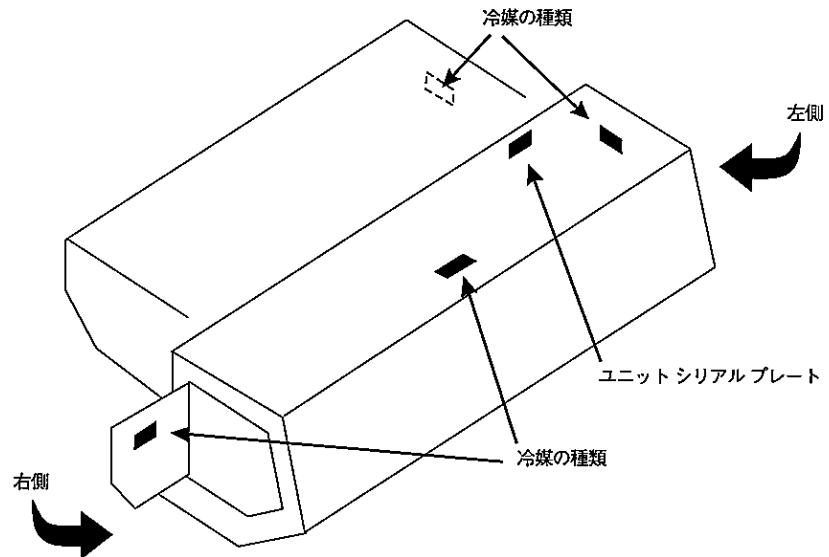
仕様書

製造番号と冷却ラベルの位置

R404A

冷媒タイプラベル

このラベルは、ユニット内の冷却剤の種類を明記（表示）しています



仕様書

XDR-SR エンジン規格

エンジン	TK3.95
燃料タイプ	<u>ディーゼル燃料のみ使用</u> No. 2 ディーゼル燃料 (平常時) No. 1 ディーゼル燃料は寒い地方で利用できる燃料
オイル容量	クランク室&オイルフィルター：12 クオート (11 リットル) バイパスオイルフィルター付き：13 クオート (12.3 リットル) デイップステイック満タンに入れた時
オイルタイプ：	ミネラルオイル API タイプ CF-4、CG-4 合成オイル (最初の 500 時間後) API タイプ CF-4、CG-4
オイル粘性	マルチグレードオイル周囲温度 SAE15W-40 - 5 から + 104 F (- 15 から + 40C) SAE10W-40 - 4 から + 104 F (- 20 から + 40C) SAE 10W-30 - 4 から + 86 F (- 20 から + 30C) SAE 5W-30 - 22 から + 86 F (- 30 から + 30C)
エンジン 回転／分：	高スピード運転 2425 ± 25 rpm 低スピード運転 1625 ± 25 rpm
エンジン油圧	35 から 50 psig (241 から 414 kPa)
オイル低圧センサー	10 ± 2 psig (69 ± 6 kPa) - 運転停止
クーラント高温センサー	220 ± 5 F (100 ± 3 C) - 運転停止
エンジンサーモスタット	180 F (82C)
クーラント容量	4.8 クオート (4.5 リッター, 含むオーバーフロータンク)

仕様書

エンジン規格—続く

エンジンクーラントタイプ***

GM 6038M か同様タイプ、ローシリコンの不凍液。

ラジエータキャップ圧

50/50で不凍液と水の混合液、割合は60/40を越えない事

10 psig (69 kPa)

サーモキングの合成オイルは、石油潤滑剤と調和性がありますので、緊急時に石油潤滑剤を追加する必要があった時や、偶然に混じった場合でも危険はありません。しかし、合成オイルの優れた性能が発揮できませんので、混合はお勧めできません。

環境温度によっては、推奨されているAPI分類の多粘性ヘビーオイルが使用されることもあります。上記の推奨例は、潤滑材ベースの鉱油を用いた例です。

ハイシリコンの自動車用不凍液を使用しないでください。

仕様書

ベルト張力

エンジン／電気モーター	エンジンと電動モータ間の下部スパンで、55～60
電気モーター／コンプレッサー	電動モータとオルタネーター間、55～60

マイクロプロセッサー コントローラー μP-T-工場での設定

t LH = 合計時間	保護時間
EnH == ディーゼルエンジン時間	ディーゼル走行時間
ELH = 電動機時間	電気走行時間
oil = エンジンオイル圧	PSI
d FL = 霜取間隔	2時間
ddr = 霜取持続時間	45分

仕様書

電気コントロールシステム

電圧	12.5 Vdc (公称)
メイン回路ブレーカー	50アンペア、リモートリセット
ヒュージブルリンク	P/N 44-824
バッテリー充電システム	12ボルト、23アンペア、ブラッシュタイプ、オルタネーター一体型
電圧レギュレータ設定	華氏70 F、摂氏21°Cで14.0 ボルト DC
フューズ	

スタンバイモーター

電気モーター	10馬力、230/460 V、60Hz
RPM	1730 rpm
全負荷 (amps)	24.5/11.8
制限電流	151.4/75.7

仕様書

R-404A冷媒システム

コンプレッサー モデル

TKO 6hp スクロール 使用

冷媒チャージ

9 lb (4 kg) R-404A

コンプレッサー オイルチャージ*

1.6qt (1.5リットル)

絞り弁 設定

TK No.203433 (エステルベース) スクロールコンプレッサーには不可欠

加熱／霜取方法

22 psi (152 kPa)

エンジン操作／ホットガス

高圧カットアウトスイッチ

電気操作／ホットガス (電気ヒーター：オプション)

開 470 psi (3241 kPa) 以上 (停止)

霜取間隔

閉 375 psi (2586 kPa)

2, 4, 6時間おきにプログラム設定可能

エアースイッチ設定

工場での設定は2時間

1.5 ± 0.08 インチ (38 ± 2.0mm) 水柱圧

仕様書

R404A 保冷システム

警告： このユニットの R404A 保冷システムには、エステルをベースにしたコンプレッサー油のみ使用してください。

他の サーモキングユニットでは、エステルをベースにした冷却コンプレッサー油を使用しないでください。

エステルをベースにしたオイルを PAG あるいは、標準的な合成のコンプレッサー油と混ぜないでください。

エステルをベースにしたオイルは密閉された容器に保存して下さい。オイルが湿気や標準液オイルで汚れた場合は、適切な方法で処分して下さい。 — 使用禁止

警告： サーモキング R404A 保冷システムの補修時は、R404A 冷媒とエステルをベースにしたコンプレッサー油の為に公認された、そして専用の修理道具を使用して下さい。非 HFC の冷媒と、非 エステルベースオイルの残余によって、このユニットの冷冻システムを汚染することがあります。

メンテナンス検査スケジュール

サーモキングユニットを常に良好な状態に維持する為にも、メンテナンス プログラムを特に注意して実施してください。次の一般的なメンテナンス スケジュールはメンテナンスを管理する為に提供しています。ユニットの詳細については、メンテナスマニュアルおよび本書をご参照ください。

XDS - SR

最初のオペレーションを実施した週の後に：

- ベルト張力のチェック
- ユニットボルトを締める
- クーラントのレベルチェック
- 冷媒オイルの液面チェック
- 冷媒のレベルチェック

作動前	750* 時間毎	1年/3000時間	検査／修理項目
			冷却 冷媒レベルの点検、およびコンプレッサオイル液面を点検して下さい。 適切な吸入圧力が点検して下さい。 2年毎にドライヤーを交換し吐出、吸入圧を点検して下さい。 * R404の冷媒系統を修理した場合、コンプレッサーオイルフィルターも交換して下さい。
	X	X X	

メンテナンス検査スケジュール

作動前	750* 時間毎	1年/3000 時間	検査／修理項目
			エンジン
X			燃料供給を点検して下さい。
X			エンジンオイル液面を点検して下さい。
X	X	X	ラジエータークーラントを点検して下さい (注意: クーラントが熱い間は、圧力キャップを取り外さないでください。)
X			ベルトの状態、また適切な張力があるか確認して下さい。
X	X	X	エンジン油圧が高速で熱くなっているか点検して下さい。
X	X	X	異常な雑音*や振動などが聞こえないか確認して下さい。
			エンジンオイルを交換して下さい。(エンジンバイパスオイルフィルター、又は合成エンジンオイル装備のユニットとでは、1,000時間毎に行って下さい。)
			オイルフィルターを交換して下さい。
			クランク室通気口を掃除してください。
		X	燃料タンクの水切りを行い、通気孔の点検をして下さい。
		X	電気燃料ポンプフィルターの検査/掃除を行って下さい。
		X	オイルバス空気清浄器エレメントを交換して下さい。
		X	空気清浄器のドライタイプ部品を交換してください。
		X	エンジンのスピードの調整/点検行ってください。(1625 ± 25 low, 2425 ± 25 high)
		X	2年毎にエンジンのエンジンクーラントを取り替えて下さい。不凍結保護を1年通して -30F (-34C) に維持して下さい。
		X	エンジンマウントの状態を点検して下さい。

メンテナンス検査スケジュール

作動前	750* 時間毎	1年/3000 時間	検査／修理項目
			電気
X	X X X	X X X X X	ユニットが充電しているか点検してください。 霜取機能起動と終了を点検して下さい。(タイマーも含む) バッテリー端子及び電解液レベルを検査してください。 防護運転停止回路を点検してください。 華氏32F (0°C) の冷水の中で、マイクロプロセッサー制御盤の目盛りを点検してください。 傷ついたワイヤーや接続がないか電線装備を点検して下さい。 エアースイッチ作動を点検して下さい。 DC (バッテリー充電) オルタネーターベアリングとブラシ*を検査して下さい。 電気モーターべアリングを検査して下さい。* (モデル50)

備考：ベルトを外した状態でベアリングを手で回転させ、音を確認して下さい（ベアリングは自由に回転します）。

メンテナンス検査スケジュール

作動前	750*時間毎	1年/3000時間	検査／修理項目
構造			
X		X	流体漏れ（クーラント、オイル、冷媒）がないか、ユニットを見回り点検して下さい。 傷ついたり、緩かったり、壊れた部分がないか、ユニットを見回り点検して下さい (エア・ダクトや防水壁も搭載されているなら、合わせて確認して下さい)。
X		X	漏れやベアリングの侵食がないか、円すいころ軸受ファンシャフトとアイドラーを点検して下さい。
		X	コンデンサーヤエバポレイターコイルなどを含むユニット全体を掃除して下さい
		X	霜取排水溝を掃除して下さい
		X	エバポレータダンパードアを点検して下さい。
		X	燃料タンク取付けボルトやエンジン、ブラケット、回線及びホースなど全ユニットを点検して下さい。
		X	クラッチを点検してください。

備考：ベルトを外した状態でベアリングを手で回転させ、音を確認して下さい（ベアリングは自由に回転します）。

保証書

保証期間中に修理が必要な時は、サーモキングサービス名簿に記載されている、いずれかのサーモキング取扱業者へ、保証証書のコピーを提示して下さい。

下記の概要に従い、お客様のお役に立てると存じます。

保証概要

保証期間中の保証は、サーモキング取扱業者にて受けられます。

基本ユニットと、その構成部分は下記のような使用開始の時期から保証されます：

- コンデンサー、エバポレーター、ラジエーターコイル、ファンシャフト アセンブリ、あそび車、3方向弁とマイクロプロセッサ
μ P-T 制御装置については、24カ月間保証されます。
- 基本ユニットの、コンプレッサー、エンジンと内部の部品、エンジン附属品、噴射ポンプ、制御装置、サイクル セントリ、クラッチと電気のモータについては、12カ月間保証されます。

備考 = カリフォルニア排出物質浄化装置 保証文(California Emission Control System Warranty Statement) はこのマニュアルのセクション 2 に記述があります。

メモ： 保証を受ける場合の、修理、部品の交換は、公認されたサーモキングの取扱業者によって実地されなければいけません。

メモ：保証条件と期間は、変更する可能性があります。 ユニットに該当する、特定の保証内容は、サーモキングの取扱業者にお問合せください。

用語集

オルタネーター	ユニットを操作するために電気を供給するユニット部分	サイクルセントリ	自動的に、制御装置 のセットポイントに基づいてユニットを始動そして、停止させるシステムです。
AWG	アメリカ針金ゲージ	DC	直流
°C	摂氏	エチレングリコール	不凍液 (エンジンクーラント)
cc	立方センチメートル	エバポレーター	熱と湿度を除去して、トラック 貨物室内で循環している空気を、冷却するユニット。
サーキットブレーカー	ユニット系統とモーターを保護する電気装置	F	華氏
コンプレッサー (圧縮器)	システムを通して冷媒を循環させるユニット部分	HP	馬力
コンデンサー	外気に熱 (コンデンサーコイルの中で、循環している冷媒が持っている熱) を放出するユニット。	Hz	ヘルツ、 1秒間の周波数
Cu in	立方インチ	Kg	キログラム
		kPa	キロパスカル、圧力を計る時の基準 (単位)

用語集 — 続き

mm	ミリメートル	冷媒	液体／ガスを冷房システムで、エバボレータコイルからコンデンサーコイルまで熱を転送する。
No. 1 ディーゼル燃料	冷気候用燃料	冷媒オイル	特別なオイルで、冷房コンプレッサを潤滑する。
No. 2 ディーゼル燃料	標準の燃料	RPM	毎分回転数
Null (ナル)	エンジン又はモータが稼動していない	TK 3.95	ディーゼルエンジン、3 シリンダー、58.08 立方メートル (952 cc)
予冷却	積み荷の前に、希望の積み荷温度に、空の貨物室を冷やす。	μ P-T	マイクロプロセッサー サーモキング μ P-T マイクロプロセッサー コントローラー
予熱	ユニットを、始動し易くする為の、エンジンのグローブラグの加熱。	USDA	アメリカ合衆国の農業省
Psi	平方インチ毎のポンド、圧力を計る時の基準(単位)		
R-404A	冷媒、他の冷媒と混ぜないでください		

インデックス

記述 ページ番号

あ.

アイコン	25-26, 41
アラームアイコン (μ P-T)	46
アラームコード (μ P-T)	46-52
安全デカルと位置	8-9
安全の為の注意	5-7
アンルート点検	36-37
インデックス	78
エンジン、TK 3.95	65-66
エンジンオイルゲージ	29
エンジンオイルセンサー	31, 46
エンジンクーラントセンサー	30, 46
エンジン室部品	28-29
エンジンマクーメーター	46
エンターキー (μ P-T)	25
応急手当 - 冷媒	6
応急手当 - 冷媒オイル	7
温度のセットポイント (μ P-T)	44

か.

カリフォルニア実用的な規則、エンジン 10-13

記述 ページ番号

カリフォルニア州による提案 65、警告	87
空気絞りインジケーター	29
クーラントタンク	29
ゲージ、電子	46
合計の操作時間	46
顧客サービス (コールドライン)	83
ご注意 (Disclaimer)	2
コンプレッサー、TK スクロール	20
コンプレッサー油、のぞき窓	29
コンプレッサー高温カットアウト	30

さ。

サーモキングロゴキー	25
サイクルセントリー始動／停止機能	5, 19-20, 42-43
(自己診断)	53-55
自己診断	53-55
自動スタート	5
霜取	20, 21, 25, 39, 45
手動霜取、手動	45
消音キー	25
上下キー (μ P-T)	25
仕様書	61-70

インデックス

記述	ページ番号
スタート点検の後に	39
製造番号位置	63-64
セットポイントアイコン (μ P-T)	41
選択キー (μ P-T)	24
走行前点検	32-33
操作モード、選択	42
ソフトウェア改訂	56
た。	
ダウン (上／下) キー (μ P-T)	25
ディスプレイ	24-26, 40, 46
デザイン特徴	61-62
電気運転時間計マクーメーター	46
電気の危険性	5
電気の制御システム	68
電動モーター過負プロテクター	31
電力源ソケット	57
電力源ソケット、モデル50	57
な。	
内容 (コンテンツ)	3
荷積み	34-36
記述	ページ番号
は。	
排気ガス制御装置、エンジン	10-16
はじめに	4
バッテリー電圧	46
ベルト張力	67
防護装置	30-31, 62
保証書	75
保証書、排気ガス制御装置	14-16
ま。	
マイクロプロセッサ制御装置 pP-T オペレーション	38-56
マイクロプロセッサ制御装置 μ P-T 概要	22-26, 67
マイクロプロセッサ電力スイッチ	22
メンテナンス点検スケジュール	13, 71-74
や。	
ユニット概要	18-31
ユニットの取扱い説明	32-60
ユニットの予備電力による始動	59-60
ユニットの始動	38
用語集	76-77
予熱ブザー	31

インデックス

記述	ページ番号	記述	ページ番号
予備電力の必要事項	59	Ther Max	19
予備の電気	5, 57-60		
予冷却	35		
ら.			
リモートライトインディケーターボックス	27		
冷却方式	69		
冷蔵製品 (商品)、サイクルセントリ稼働	42		
冷蔵製品 (商品)、連続稼働	42		
冷媒	6		
冷媒高圧安全弁	64		
冷媒高圧カットアウト	30		
冷媒の回収	81		
冷媒ラベル位置	7		
レシーバータンクのぞき窓	29		
連続モード	42-43		
わ.			
アルファベット.			
HFC-404A 冷却システム	69		
ON/OFF キー	24		

冷媒の回収

サーモキングでは、環境保護を認識しており、冷媒が大気に漏れることによるオゾン層破壊の可能性を制限しています。

冷媒の回収及び大気に放出される冷媒を最小限にする政策に真剣に取り組んでいます。

また、冷媒使用及び技術専門の認可の連邦条例については、技術専門家が認識しております。条例及び技術認可プログラムの付加情報については、地域のサーモキングの取扱業者と連絡を取って下さい。

XDS-SR

詳細については、以下を参照してください。

サーモガード μ P-T マイクロプロセッサ制御装置	TK 41087
XDS-SR 部品マニュアル	TK 50140
XDS-SR メンテナンスマニュアル	50138-1-MM
サーモキング冷媒システム診断	TK 5984
ツールカタログ	TK 5955
冷媒回復ユニット・コレクター	TK 40956
2.44、2.49、3.66、3.74、3.88、3.95 エンジンオーバーホールマニュアル	TK 8312

顧客サービス

顧客サービスに電話する時に必要な情報

次の書式は、電話でお手伝いを行う時、 サーモキングのサービス担当者が必要な情報です。緊急時には、次の情報をお手元においていただければ、迅速に対応することができます。

名前
会社
住所
位置
格納先（目的地、行先）
製品
必要な温度
現在の温度。
使用停止になった時間
ユニットモデル
問題

**カリフォルニア
提案65 警告**

カリフォルニア州においては、
ディーゼル排気ガスはガンを起こす
可能性があると認識されている
化学薬品です。

TK 50179-1-OP

© 1999 THERMO KING CORPORATION



THERMO KING

World Leader In Transport Refrigeration